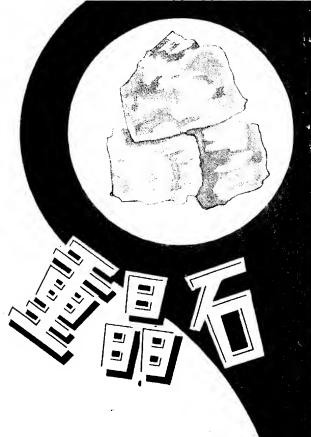
	Ca Ca Na Fa Ta Da Ra Na Ta Ta Aa L			•
COUNTRY (		a		
SUBJECT	hinese Communist Brochures DATE DISTR.  NO. PAGES	9 may 1960	and the same	
		RD A-PLOCE		
DATE OF		B. orr		
PLACE & DATE ACQ.	SOURCE EVALUATIONS ARE DEFINITIVE. APPRAISAL OF CONTENT I	*		
S				
		D when detached .		
	from this report.			
	, 1			
Ţ				
			17	
	C_O_N_P_I=D-G-N-T=I-A-L			
MINDA	H LILEON			
	DETRIV			
	Nation 1			
INATE .	ARMY NAVY AIR FEI ARC			
(Right West	ighten distribution indicated by "X", Filled distribution by "#")	ATEON IN POLI		\
11	HWELL NOTED BY THEORIA			-

Sanitized Copy Approved for Release 2010/05/19 : CIA-RDP80T00246A054000140001-6

Sanitized Copy Approved for Release 2010/05/19 : CIA-RDP80T00246A054000140001-6





## 中國礦産公司廣西僮族自治區公司

地址: 中國廣西南寧市濟南路 104 號 電報掛號"3635"

#### 捂州支公司

地址: 中國廣西捂州市石鼓路45號 電報掛號"4349"

CHINA NATIONAL MINERALS CORPORATION, KWANGSI BRANCH.

ADDRESS: 104 TSINAN ROAD, NANNING, KWANGSI, CHINA.

CABLE ADDRESS: "CNMCKB" NANNING.

#### WUCHOW OFFICE

ADDRESS: 45 SHIHQUO ROAD, WUCHOW, KWANGSI, CHINA. CABLE ADDRESS: "CNMCKBWO"WUCHOW.

Barite is abundantly produced in Kwangsi Province of this country. It is of excellent quality, white in colour, with high percentage of Barium Sulphate and least impurities It is the most ideal raw material for petroleum-well drilling muds, and used as filler material for paper, enamel, paint industries etc. It is the constituent raw material in the manufacture of Barium compounds, such as Lithopone, Barium Choloride, Barium oxide which are extensively used in rubber, and glass industries etc. Owing to its long-established reputation in the world, consumers of various countries choose to use it in their manufactories. Our ample stock of Barite ensures long-term supply to the consumers.

The principal grades of Barite handled by this corporation are introduced as below:

#### **BARITE IN LUMP**

Origin:

Shihlung, Kwangsi.

Specifications: (1) BaSO<sub>4</sub> 95% min.

(2) BaSO<sub>4</sub> 97% min.

Packing:

In bulk or in bamboo baskets of

about 100 kilos net each.

#### BARITE IN POWDER

Origin:

Shihlung, Kwangsi.

Specifications: Analysis same as Barite in

lumps.

200 mesh 98% permeability

325 mesh 98% permeability

Packing:

In cloth bags of about 25 kilos

net each.

兹將重晶石塊、粉規格介紹如 下:

#### 重晶石

產 地: 石

規格: (1) 含硫酸鋇95%以上

(2) 含硫酸鋇97%以上

包 裝: 散裝或竹簍裝

#### 重晶石粉

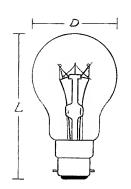
產地:石龍

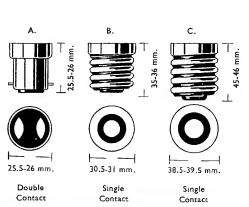
規格: 200 細目 98 % 通過

325 細 目 98 % 通 過

成份與重晶石相同

包 裝: 布袋裝,每袋淨重約25公斤。







- A. For bulbs below 200 watts. B. For bulbs of 200 & 300 watts.
- C. For bulbs of 400 & 500 watts.

All sizes within the range of 15-300 watts can be fittied with either bayonet or screw caps if required.



# **WHATEH**

Sanitized Copy Approved for Release 2010/05/19: CIA-RDP80T00246A054000140001-6

Sanitized Copy Approved for Release 2010/05/19 : CIA-RDP80T00246A054000140001-6

# WHA TEH LAMPS (Electric bulbs).

The "Wha Teh" Electric Bulbs undergo rigid inspection during the process of manufacture. The filament is uniform in length and even in tension with high illuminating power and low current consumption as their special features. The average life of a "Wha Teh" bulb is 1,000 hours at the rated voltage.

#### STANDARD VOLTAGE: 110V or 220V

	Vacuum Lumens		ens		Dime	ension				P	АСК	l N G			
Watts	or Gas- filled		rox.	Average Life Hours			Pcs. to a	Cartons to a wood			suremen ooden ca	- 1	Volume of wooden case	Weigh	t (kg)
	Inico	220V	110V	Hours	L.	Diam.	carton	Cartons	Pcs.	L,	w.	H.	(cu. ft)	Gross	Net
15	v.	100	115	1,000	96	54	25	20	500	28"	28"	25"	11.35	44	23
25	v.	180	210	1,000	106	57	25	20	500	28"	28"	25"	11.35	44	23
40	v.	290	360	1,000	113	60	25	20	500	28"	28"	25"	11.35	44	23
60	G.	540	595	1,000	121	64	25	20	500	29"	29"	27"	13.15	49	26
75	G.	712	787	1,000	128	70	25	8	200	32"	25"	17"	7.88	29	13
100	G.	1,000	1,250	1,000	141	75	25	8	200	33"	26"	18"	8.94	31	14
200	G.	2,560	2,900	1,000	183	91	25	4	100	33"	21"	21"	8.43	28	11
500	G.	7,500	8,200	1,000	275	127	12		50	35"	24"	24"	11.67	34	14

人EH 人名德里 德里 德里 德里

BULBS OF 150 AND 300 WATTS ARE ALSO AVAILABLE.

Sanitized Copy Approved for Release 2010/05/19: CIA-RDP80T00246A054000140001-6

#### FLUORESCENT TUBE

Of the same kind of light, fluorescent tube provides a light cozier and mellower than ordinary lamps it is no doubt that it serves to-day as a favourite means of lighting.

The "Electrician" Fluorescent Tube is valued for its high efficiency and agreeable luminous effect, it gives you a cozy and cheerful atmosphere in low current consumption. So it is widely in demand in all places where an elaborate illumination is required.

#### TECHNICAL DATA OF "ELECTRICAN" TUBE

Con- sumption (watt)	Length	Diameter	Current	Voltage (volt)	Optimum Voltage (volt)	Colour	Average Life Hours
20	610=24"	38	0.36	59	110 or 220	Day-light, White, Green, Yellow.	2,000
40	1220=48"	38	0.42	106	110 or 220	Day-light, White, Green, Yellow.	2.000

#### PACKING

Specifica-	Contents per case	Measurements of case	Volume of case	Weight (kg)		
	(pc)	(in)	(cu. ft)	Gross	Net	
24"	50	29×20×11	3,70	23	11	
48"	50	53 × 20 × 11	6.75	37	20	

# CHINA NATIONAL SUNDRIES EXPORT CORPORATION

Head Office: 32 (A) Chiu Tiao Hutung, East City, Peking, China Cable Address: "SUNDRY" Peking

Shanghai Branch: 27 Chung Shan Road El, Shanghai, China Cable Address: "SUNDRY" Shanghai

# Electrician)

# Fluorescent Tubes





Sanitized Copy Approved for Release 2010/05/19 : CIA-RDP80T00246A054000140001-6

# Electrician)

Fluorescent Tubes



## FLUORESCENT TUBE

Of the same kind of light, fluorescent tube provides a light cozier and mellower than ordinary lamps it is no doubt that it serves to-day as a favourite means of lighting.

The "Electrician" Fluorescent Tube is valued for its high efficiency and agreeable luminous effect, it gives you a cozy and cheerful atmosphere in low current consumption. So it is widely in demand in all places where an elaborate illumination is required.

#### TECHNICAL DATA OF "ELECTRICAN" TUBE

Con- sumption (watt)	Length (mm)	Diameter	Current	Voltage (volt)	Optimum Voltage (volt)	Colour	Average Life Hours
20	610=24"	38	0.36	59	110 or 220	Day-light, White, Green, Yellow.	2,000
40	1220=48"	38	0.42	106	110 or 220	Day-light, White, Green, Yellow.	2,000

#### PACKING

Specifica-	Contents per case	Measurements of case	Volume of case	Weight (kg)		
tion	(pc)	(in)	(cu. ft)	Gross	Net	
24"	50	29×20×11	3.70	23	11	
48″	50	53 × 20 × 11	6.75	37	20	

## CHINA NATIONAL SUNDRIES EXPORT CORPORATION

Head Office: 32 (A) Chiu Tiao Hutung, East City, Peking, China Cable Address: "SUNDRY" Peking

Shanghai Branch: 27 Chung Shan Road El, Shanghai, China Cable Address: "SUNDRY" Shanghai

Sanitized Copy Approved for Release 2010/05/19: CIA-RDP80T00246A054000140001-6

中國雜品出口公司上海分公司

# China National Sundries Export Corporation SHANGHAI BRANCH

25X1

Cable Address

Specializing in: Cotton Piece Goods & Cotton Yarn; Towels, Bedsheets & other Cotton Goods; Sewing Machines, Bicycles & Household Commodities; Electric Goods and fittings; Hardware & Building Materials; Paper & Boards and Stationery

27 Chung Shan Road (E.I.) Shanghai, China.

					 	_	in .	
~				- /	 1	а	K i	
Date:	. š.,	. 7	 		 	•	J	

# Quotations of Electric Goods

( No. Eg-1. )

Commodity	Specification	Unit	CIFW European Main Port.
Electric Bulbs 110V or 220V	15W-40W Bayonet Type 60W ,, ,, 75W ,, ,, 100W ,, ,, 200W ,, ,, 500W Screw Type	100 P'cs 100 ,, 100 ,, 100 ,, 100 ,, 100 ,,	
Electric Colour Bulbs 110V or 220V	Red 15W Bayonet Type Yellow 15W ,, ,, Blue 15W ,, ,, Green 15W ,, ,, Opal 15W ,, ,,	100 P'cs, 100 ,, 100 ,, 100 ,,	
"WAHSON BRAND" Electric Fans 110V or 220V A. C. Single Phase, 50 Cycles	12" Desk Fan 16" ,, ,, 36" Ceiling Fan 56" ,, ,,	Piece ,, ,,	16-6-6 17-1-0 19-0 -9 113-4-9 Lus lo T
Fluorescent Tubes	48" 40W 24" 20W	100 P'cs	
Fluorescent Tube Starters	40W or 20W	144 P'cs	
Fluorescent Tube Ballast	40W or 20W	Piece	
Bakelite Fluorescent Tube Holders with Starter Sockets	250V 3 Amp.	Dozen Sets (per set of 3 pcs)	
Porcelain Fuse Box	500V 10Amp. 500V 15Amp.	Dozen P'cs Dozen P'cs	

Payment: By Irrevocable Letter of Credit with clause "TT Reimbursement against presentation of shipping document" "Partial shipment and Transhipment are allowed."

Shipment: Within one month after receipt of Irrevocable Letter of Credit.

Insurance: For CandF term, insurance to be covered by Buyer; for CIF term, insurance only covers WPA & WAR, excluding TPND and other Risks, If other Risks are required, the additional premium will

be for Buyer's account.

Packing: In wooden case, as per list attached.

THE ABOVE QUOTED PRICES ARE SUBJECT TO OUR CABLE CONFIRMATION.

# LUMINIUMWARE Catalogue

### 說 明

- 1. 中國銘器是最理想的烹飪器皿,它既輕巧靈便, 又經久耐用,而傳熱率高和色澤光潔,均非其他 金屬器皿所可比及。
- 2. 中國的鋁器產品,均係採用上等鋁錠,軋片鑄型,精工製造,出廠前,經過嚴格檢驗挑剔,保證品質良好,經久耐用,而價格又極合理。
- 3. 要保持 绍 器 的 良 好 傳 熱 率 與 光 潔 美 觀,必 須 經 常 注 意 勿 使 鍋 壺 底 部 緊 靠 灼 紅 煤 炭,或 將 食 物 菜 餚 久 貯 在 鋁 器 內 遇 夜、每 次 用 畢,必 須 洗 淨 擦 乾,以 保 持 其 光 潔 與 導 熱 性。
- 4. 如绍錫等被烟火燻黑,可用抹布塗些肥皂或用去污粉輕擦即光亮如常。

#### INTRODUCTION

- Chinese aluminiumware is the most ideal cooking utensil. It is light and durable in quality and easy in operation, possessing a high degree of heat conductivity and sleekness in appearance. All these features are unsurpassed by any other metalware.
- 2. It is manufactured with the finest workmanship from aluminium ingots of superior quality, forged and moulded by compression. It is also subjected to strict inspection to ensure quality before its delivery from the factory. It is sold at very reasonable price.
- 3. In order to maintain its high conductivity of heat and sleekness in appearance, it is recommended not to place the bottom of the utensil too close to the burning coal. It is neither permissible to allow food to remain in the utensil overnight in order to avoid deterioration, and it must be cleaned every time after using.
- 4. In case it has been darkened by smoke it should be washed in hot soapy water or cleaned with cleansing powder, so that it will show its brightness as ever before.

# 目 錄

	貞 數
高鍋,砂鍋	( - )
光復錫,莉花鍋,淺底鍋 ·······	(=)
提環蒸鍋,雙格蒸鍋,蒸格	(ミ)
調羹,牛奶鍋,茶壶	(四)
單層菜格食籃,雙層菜格食籃	(五)
三格食籃,四格食籃	( † )
飯盒與菜盒,繁用食籃	(ょ)
漏斗,水桶	( ^ )
油煎盤,飯匙,粥匙,糖鏟	(九)
鏟刀,銘柄湯杓,木柄湯杓,漏杓	(+)
染色皂盒,牙刷盒	(+-)
染色, 凸花, 雙色烟盒	(+=)

#### INDEX

Page N	0.
Heavy Cooking Pots, Cooking Pots	I
Economical Size Cooking Pots, Flat Cooking Pots, Shallow Bottom Cooking Pots	2
Steamer with bail handle, Double-section Steamer, Steaming Sections	3
Spoons, Milk Pots, Tea Kettles	4
Single-section Luncheon Carrier, Double-section Luncheon Carrier	5
Tri-section Luncheon Carrier, Quadru-section Luncheon Carrier	6
Luncheon Boxes with tray, Multi-use Luncheon Carrier	7
Funnels, Pail	8
Frying Pans, Rice Ladles, Porridge Ladles, Sugar Scoops	9
Cooking Turners, Soup Ladles with aluminium handle, Soup Ladles with wooden grip, Strainer	10
Coloured Soap Boxes, Coloured Tooth Brush Holder	П
Coloured Cigarette Case, Embossed Cigarette Case, Bi-coloured Cigarette Case	12

高

鍋

口直徑	身 高	厚 度	(公厘)	容 莹	淨 重
公分)	(公分)	33 身	33 盖	(公升)	(公分)
16 18 20 22 24 26	10.2 11.4 12.7 14.0 15.2 16.5	0.65 0.71 0.81 0.81 0.88 0.88	0.65 0.65 0.71 0.71 0.81 0.81	2.00 2.90 4.10 5.35 6.85 8.60	299 370 468 544 695 774

成套規格: 有 16/20, 18/22, 22/26 公分, 均每三只為一套

16/26 公分六只為一套。

包装规格: 16/26 公分六只套,每 18 套装一木箱,木箱尺碼

24.42 立方英尺。

砂

鹞

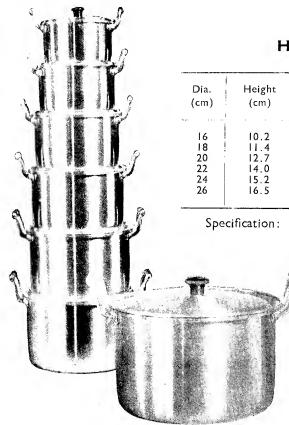
上口直徑 身 高 (公分) (公分)	身高	厚 度	(公座)	容 量	淨 重	
	绢身	鍋 蓋	(公升)	(公分)		
16 18 20 22 24 26	9.8 10.8 11.7 12.7 13.7 14.6	0.46 0.50 0.55 0.55 0.60 0.60	0.46 0.46 0.46 0.50 0.50 0.50	1.85 2.55 3.40 4.55 5.70 7.00	204 245 288 318 423 466	

成套規格: 16/20, 18/22, 22/26 公分,均三只為一套, 16/26

公分六只為一套。

包裝規格: 16/26 公分六只套, 每 24 套裝一木箱, 木箱尺碼

15.82 立方英尺。



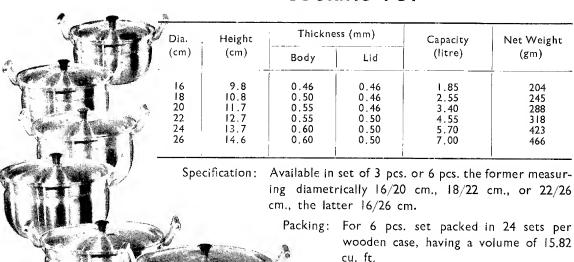
#### HEAVY COOKING POT

Dia. Height (cm)	Height	Thickness (mm)		Capacity (litre)	Net Weight (gm)
	Body	Lid			
16 18 20 22 24 26	10.2 11.4 12.7 14.0 15.2 16.5	0.65 0.71 0.81 0.81 0.88 0.88	0.65 0.65 0.71 0.71 0.81 0.81	2.00 2.90 4.10 5.35 6.85 8.60	299 370 468 544 695 774

Specification: Available in set of 3 pcs. or 6 pcs. the former measuring diametrically 16/20 cm., 18/22 cm., or 22/26 cm., the latter 16/26 cm.

Packing: For 6 pcs. set packed in 18 sets per wooden case, having a volume of 24.42 cu. ft.

#### COOKING POT



ı

		光	復	鍋	
上口直徑	身高	厚 度	〔 (公厘)	容 量	净 重
(公分)	(公分) :	鍋身	鍋 蓝	(公升)	(公分)
15.5 18.5 21.5 24.5 27.5	8.2 9.5 10.8 12.! 13.4	0.55 0.60 0.60 0.65 0.65	0.50 0.55 0.55 0.60 0.60	2.25 3.40 5.00	307 369 424

成套規格: 15.5/21.5, 18.5/24.3 公分 均三只為一套, 15.5/ 27.5 公分 五只為一套。

		莉	花	鍋	
上口直徑 (公分)	身 高 (公分)	<i>厚 月</i>	货 (公厘)	容量 (公升)	淨 重 (公分)
16 18 20	6.8 7.4 8.0	0.46 0.50 0.50	0.46 0.46 0.46	1.25 1.90 2.40	185 220 260

裝箱規格: 16/20 公分三只為一套,每 24 套裝一木箱,箱尺碼 11.76 立方英尺。

口直徑	身高	厚 度	(公厘)	~ 量	淨 重
(公分)	(公分)	鍋 身	錫 盖	(公升)	(公分)
16	5.0	0.45	0.40	0.84	109
20	5.7 6.4	0.45 0.50	0.40 0.45	1.28 1.75	173
16 18 20 22 24	7.1 7.8	0.50 0.50	0.45 0.50	2.40 3.10	213 271

#### **ECONOMICAL SIZE COOKING POT**

Dia. Height (cm)	Height	Thickness (mm)		Capacity	Net Weight
	(cm)	Body	Lid	(litre)	(gm)
15.5 18.5 21.5 24.5 27.5	8.2 9.5 10.8 12.1 13.4	0.55 0.60 0.60 0.65 0.65	0.50 0.55 0.55 0.60 0.60	2.25 3.40 5.00	307 369 424

Specification: Available in set of 3 pcs. or 5 pcs. the former measuring diametrically 15.5/21.5 cm., or 18.5/

24.5 cm., the latter 15.5/27.5 cm.



#### **FLAT COOKING POT**

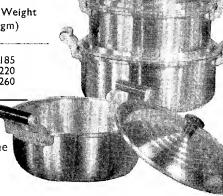
(cm) (cm	Height	Thickness (mm)		Capacity	Net Weight
	(cm)	Body	Lid	(litre)	(gm)
16 18 20	6.8 7.4 8.0	0.46 0.50 0.50	0.46 0.46 0.46	1.25 1.90 2.40	185 220 260

Specification: Available in set of 3 pcs. measuring

diametrically 16/20 cm.

Packing: 24 sets to a wooden case, having a volume

of 11.76 cu. ft.



#### SHALLOW BOTTOM COOKING POT

Dia.	Height	Thickne	ss (mm)	Capacity	Net Weight
(cm)	(cm)	Body	Lid	(litre)	(gm)
16	5.0	0.45	0.40	0.84	109
18	5.7	0.45	0.40	1.28	129
20	6.4	0.50	0,45	1.75	173
22	7.1	0.50	0.45	2.40	213
24	7.8	0.50	0.50	3.10	27.1.





#### STEAMER WITH BAIL HANDLE

Dia.	Height	Thickness (mm)	Capacity	Net Weight
(cm)	(cm)		(litre)	(gm)
20	17.5	0.60	5.10	470
22	18.5	0.65	6.65	566
24	20.5	0.75	8.60	784

Specification: Available in set of 3 pcs. measuring diametrically 20/24 cm., packed in 36 sets per wooden case, having a volume of 25.80 cu. ft.

#### **DOUBLE-SECTION STEAMER**

(suitable for both cooking and steaming)

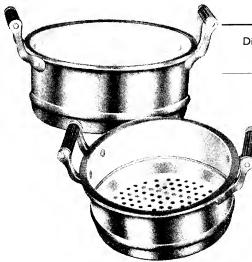


Dia.	Height	Thickness	Capacity	Net Weight
(cm)	(cm)	(mm)	(litre)	(gm)
18.5	19	0.90	3.00	724

Packing: 3 dozen to a wooden case, volume 22.24 cu. ft.

#### STEAMING SECTION

(to be fitted to the pot with corresponding diameter)



Diameter	Depth	Thickness	Net Weight
(cm)	(cm)	(mm)	(gm)
16 18 20 22 24 26	7.7 8.5 8.8 9.6 10.0	0.60 0.60 0.65 0.70 0.75 0.80	207 228 280 315 420 430

	調	美	
货 跳	長 (公分)	寬 (公分)	毎 打 淨 重 (公分)
47 48 49 50	18.2 16.9 15.4 14.0	4.0 3.7 3.4 3.0	263 178 150 122

		牛	奶	鍋	
上口直徑 (公分)	身 高 (公分)	厚月	度 (公厘) - - 鍋 蓋	容 量 (公升)	淨 <b>重</b> (公分)
14.5 12.5 10.5	7.5 6.5 5.5	0.55 0.50 0.46	0.46 0.46 0.46	1.50 0.75 0.50	125 115 82

包裝規格: 14.5公分牛奶鍋、每30打裝一木箱,箱尺碼14.12 立方英尺12.5公分牛奶鍋,40打裝一木箱,箱尺碼12.43立方英尺10.5公分牛奶鍋,每40打裝一木箱,箱尺碼9.89立方英尺。

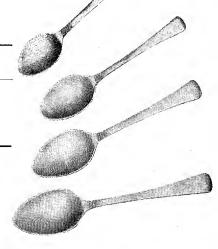
木柄装卸方便,便於收藏貯運。

		茶	壺		
* + + + + + + + + + + + + + + + + + + +	* 4 6 6	pp 0		包裝	規格
壺底直徑	壶身厚度	容 量	淨 重	每箱数量	木 箱 尺 碼
(公分)	(公厘)	(公升)	(公分)	(打)	(立方英尺)
16	0.80	1.9	302	5	20.00
18	0.90	2.4	387	5	22.00
20	1.00	3.2	508	5	24.36
22	1.10	4.3	647	4	27.32
24	1.26	6.1	822	4	39.80

Sanitized Copy Approved for Release 2010/05/19: CIA-RDP80T00246A054000140001-6

#### SPOON

Art. No.	Length	Width	Net weight per
	(cm)	(cm)	dozen (gm)
47	18.2	4.0	263
48	16.9	3.7	178
49	15.4	3.4	150
50	14.0	3.0	122



#### MILK POT

Dia.	Height	Thickne	ss (mm)	Capacity	Net Weight
(cm)	(cm)	Body	Lid	(litre)	(gm)
14.5	7.5	0.55	0.46	1.50	125
12.5	6.5	0.50	0.46	0.75	115
10.5	5.5	0.46	0.46	0.50	82

Packing: For those 14.5 in diameter, 30 dozen to a wooden case, volume 14.12 cu. ft. those 12.5 in diameter, 40 dozen to a case, volume 12.43 cu. ft. those 10.5 in diameter, 40 dozen to a case, volume 9.89 cu. ft.

Wooden Handle detachable, convenient for packing.



#### TEA KETTLE

	Body	Pody		Packing	
Bottom Dia. (cm)	Thickness (mm)	Capacity (litre)		Contents per case (dozen)	Volume of case (cu. ft.)
16 18 20 22 24	0.80 0.90 1.00 1.10 1.26	1.9 2.4 3.2 4.3 6.1	302 387 508 647 822	5 5 5 4 4	20.00 22.00 24.36 27.32 39.80



# 單層菜格食籃

उत्	目	底格口徑 (公分)	深 度 (公分)	厚 度 (公厘)	客 量 (公升)	全只淨重 (公分)	總 高 度 (公分)
底	格	14	11.2	0.60	1.70	)	<u> </u>
· 菜	格		4.2	0.55	0.60	370	28

包裝規格: 每五打裝一木箱,箱尺寸為 16.2 立方英尺。

# 雙層菜格食籃

底 格 口 徑 (公分)	總 高 度 (公分)	全只淨重(公分)	規	格
14	31.5	409	底格, 菜格的其他 居食鹽, 僅增加等 放長。	

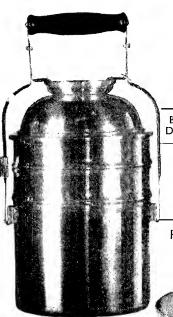
包装规格: 每五打裝一木箱,箱尺寸為 19.4 立方英尺。



#### SINGLE-SECTION LUNCHEON CARRIER

Item	Bottom Dia. (cm)	Depth (cm)	Thickness (mm)	Capacity (litre)	Total Net Weight (gm)	Total Height (gm)
Carrier (itself)	14	11.2	0.60	1.70	370	28
Section (added)		4.2	0.55	0.60	<b>5</b> 370	20

Packing: 5 dozen to a wooden case, volume 16.2 cu. ft.



#### **DOUBLE-SECTION LUNCHEON CARRIER**

Bottom	Total	Total Net	Specification
Dia. (cm)	Height (cm)	Weight (gm)	
14	31.5	409	Being as same as that of the Single Section Luncheon Carrier, the only difference is that it has an additional section as well as a lengthened bail.

Packing: 5 dozen to a wooden case, volume 19.4 cu. ft.

-	140	Λ.	監
	<b>#X</b>	/a	ほと
	格	食	JIII.

J)	Д	底格口徑 (公分)	深度(公分)	厚 度 (公厘)	客 量 (公升)	全只淨重 (公分)	總 高 度 (公分)
底	格	14	8.4	0.55	1.35	495	32
菜	格		6.4	0.50	0.95	773	32

包装规格: 每五打装一木箱,箱尺寸為 22.6 立方英尺。

## 四格食籃

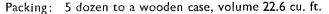
規 格: 底格直徑 14 公分 總高度 37.5 公分 全只淨重 603 公分

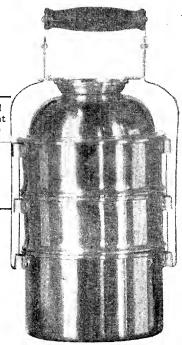
其他規格均同於三格食籃,惟增加菜格一層, 提環放長。

包裝規格: 每箱裝五打,木箱尺寸為 25.8 立方英尺。

#### TRI-SECTION LUNCHEON CARRIER

ltem	Bottom Dia. (cm)	Depth (cm)	Thickness (mm)	Capacity (litre)	Total Net Weight (gm)	Total Height (cm)
Carrier (itself)	14	8.4	0.55	1.35	495	32
Section (added)		6.4	0.50	0.95	<b>\</b>	32





#### **QUADRU-SECTION LUNCHEON CARRIER**

Specification:

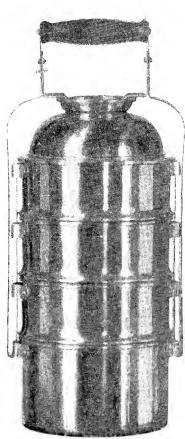
Bottom Diameter: 14 cm.
Total Height: 37.5 cm.
Total Net Weight: 603 gm.

(The other items of specification being same as those of the Tri-Section ones with only

difference in having one more section)

Packing: 5 dozen to a wooden case, having a volume of

25.8 cu. ft.



## 飯盒與菜盒

IJ.	料	一號飯盒	二號飯盒	菜 盒
針	徨 (公分)	18.8×11.7	16.5×11.7	II.8×7.8
深	度 (公分)	5.5	5.2	3.5
厚度	(公厘) { 盒 底 (金 蓋	0.65 0.60	0.60 0.55	0.50 0.46
容	量 (公升)	1.0	8.3	0.30
净	重 (公分)	150	121	45

包裝規格: 1 號及 2 號飯盒、24 打裝一木箱,箱尺寸為 12.50 立方英尺。

飯盒附有菜格,儲量較少。菜盒可專備攜帶副食品用。

繁用食籃

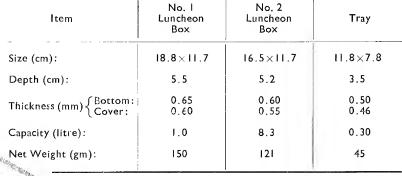
項	F	底格口徑 (公分)	深 度 (公分)	厚 度 (公厘)	容量 (公升)	每只淨重 (公分)	總 高 度 (公分)
底	格	14	11.9	0.70	1.95	F0/	20.5
湯	格		4.2	0.60	0.60	506	28.5

包裝規格: 每五打裝一木箱、箱尺寸為 23.7 立方英尺。

本品除有湯格外,在底格內另備菜格,并於底格上備有可以裝卸的鉄柄把手,兼供燒煮食物。

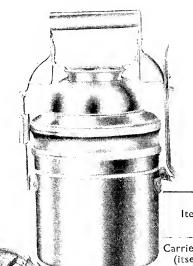


#### LUNCHEON BOX WITH TRAY



Packing:

For both No. I and 2 Luncheon Boxes 24 dozen to a wooden case, having a volume of 12.5 cu. ft. (Those Luncheon Boxes each with a tray will hold less quantity of rice, yet the tray can hold, instead, other foodstuff)



#### **MULTI-USE LUNCHEON CARRIER**

Item	Bottom Dia. (cm)	Depth (cm)	Thickness (mm)	Capacity (litre)	Total N. Wt (gm)	Total Height (cm)
Carrier (itself)	14	11.9	0.70	1.95	)	
Soup Section (added)		4.2	0.60	0.60	506	28.5

Packing:

5 dozen to a wooden case, volume 23.7 cu. ft.

(Apart from Soup Section, this type of carrier provided also with Food Trays as well as a detachable handle designed for cooking purpose).



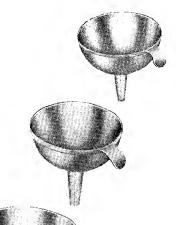


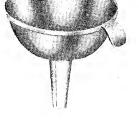
		漏	斗	
¥	it.	高 度 (公分)	直 徑 (公分)	淨 重 (公分)
4	I	10.6	0.11	110
47	2	9.0	9.2	72
4:	3	7.0	8.2	48

		水	桶	
上口直徑 (公分)	深 度(公分)	厚 度(公厘)	容量(公升)	淨 重(公分)
30	23.3	0.90	12.7	945

#### FUNNEL

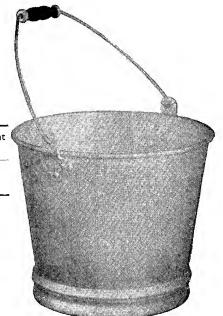
Art. No.	Height (cm)	Diameter (cm)	Net Weight (gm)
41	10.6	11.0	110
42	9.0	9.2	72
43	7.0	8.2	48
	ļ		





#### PAIL

Top Dia. (cm)	Depth (cm)	:	Thickness (mm)	Capacity (litre)	Net Weight (gm)
30	23.3	:	0.90	12.7	945



	油	煎 盤	
货税	口 徑 (公分)	深度(公分)	淨 重 (公分)
52 53 54 55 56 57 58	28 26 24 22 20 18 16	4.2 4.0 4.0 3.8 3.5 2.8 2.5	625 547 398 375 313 215

	飯	匙	
貨 號	長 度 (公分)	寬 度 (公分)	淨 重 (公分)
32 34 37 38	19.5 23.2 23.5 24.2	7.3 7.3 8.5 8.4	43 57 86 81

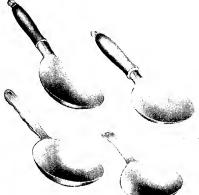
	粥	匙	
货能	長 度 (公分)	寬 度 (公分)	净 重 (公分)
35	26.2	8.8	74
36	19.0	6.8	43

	糖	鏟	
貨 洗	長 度 (公分)	寬 度 (公分)	净 重 (公分
44 45 46	28.5 22.4 18.4	10.0 7.9 6.8	161 92 50

(九)

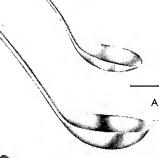


Diameter (cm)	Depth (cm)	Net Weight (gm)
	4.2	625
	4.0	547
24	4.0	398
22	3.8	375
20	3.5	313
77	2.8	215
i -	2.5	188
	(cm)	(cm) (cm)  28 4.2 26 4.0 24 4.0 22 3.8 20 3.5 18 2.8



#### RICE LADLE

Art. No.	Length	Width	Net Weight
	(cm)	(cm)	(gm)
32	19.5	7.3	43
34	23.2	7.3	57
37	23.5	8.5	86
38	24.2	8.4	81



#### PORRIDGE LADLE

Art. No.	Length (cm)	Width (cm)	Net Weight (gm)
35	26.2	8.8	74
36	19.0	6.8	43



Art.	No.	Length (cm)	Width (cm)	Net Weight (gm)
	44	28.5	10.0	161
	45	22.4	7.9	92
	45	18.4	6.8	50

	鏟	刀	
貨 號	長 度 (公分)	寬 度 (公分)	淨 重 (公分)
21 22 23 26 27	31.5 28.0 34.5 33.2 31.0	8.8 7.9 9.7 8.9 8.0	72 48 120 89 70

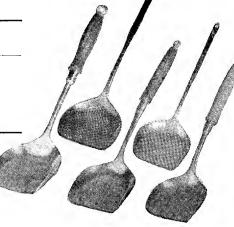
	鋁	柄 湯	杓	
貨 號	長 度(公分)	寬 度(公分)	容 量(公升)	淨 重(公分)
   12   13   20	35.0 30.5 19.5 29.6	10.8 8.9 5.5 8.3	0.250 0.130 0.110 0.025	151 78 25 62

	木	柄 湯	杓	
貨 號	長 度(公分)	宽 度(公分)	容量(公升)	净 重(公分)
14 15 16 19	36.2 34.3 32.7 30.5	10.8 9.7 9.0 8.3	0.250 0.175 0.125 0.100	152 104 85 80

			漏	7	杓		
រុះ	跷	長度	建 (公分)	寛 度	(公分)	淨 重	(公分)
1	4		36.2	10.	.8	1	48

#### **COOKING TURNER**

Art. No.	Length (cm)	Width (cm)	Net Weight (gm)
21	31.5	8.8	72
22 23	28.0 34.5	7.9	48 120
26	33.2	8.9	89
27	31.0	8.0	70



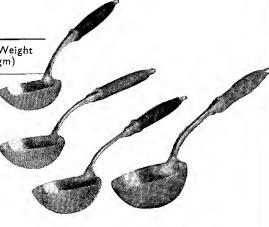
#### SOUP LADLE WITH ALUMINIUM HANDLE

Art. No.	Length (cm)	Width (cm)	Capacity (litre)	Net We (gm
П ,	35.0	10.8	0.250	151
12	30.5 19.5	8.9 5.5	0.130 0.110	78 25
20	29.6	8.3	0.025	62



#### SOUP LADLE WITH WOODEN GRIP

Art. No.	Length	Width	Capacity	Net Weight
	(cm)	(cm)	(litre)	(gm)
14 15 16	36.2 34.3 32.7 30.5	10.8 9.7 9.0 8.3	0.250 0.175 0.125 0.100	152 104 85 80



#### STRAINER

 Art. No	Length (cm)	Width (cm)	Net Weight (gm)
 14	36.2	10.8	148



染色皂	盒
-----	---

品種	厚 度 (公厘)	盖 長 (公分)	盖 阅 (公分)	深度	(公分)	淨 重 (公分)
Ψ	0.51	9.5	7.2	1.3	2.7	30
د	0.41	9.5	7.0	2.0	2.1	25

包裝規格: 每100 打裝一木箱,木箱尺寸約為11.44 立方英尺。

本品外部均經電化染色、顏色有紅、綠,黃,藍,桃紅、青蓮等,均極美觀,又防腐蝕,盆裏面喷漆或不噴漆。

### 染色牙刷盒

蓋 長 (公分)	蓋 鬪 (公分)	厚 度 (公厘)	· 淨 重 (公分)	
18.2 2.5		0.41	18	

本品每 100 打裝一木箱,木箱尺寸約為 4.52 立方英尺。

本品外部經電化染色、顏色有紅、綠、黃、藍等多種,內部噴漆。



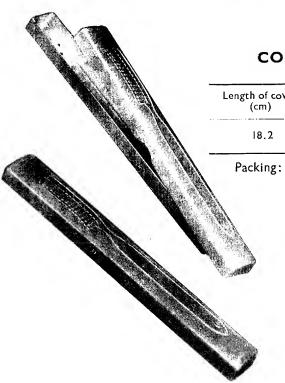
#### **COLOURED SOAP BOX**

	(mm) of	Length	Width of cover (cm)	Thickness (mm)		Total Weight
Kind		of cover (cm)		Cover	Bottom	(gm)
Α	0.51	9.5	7.2	1.3	2.7	30
В	0,41	9.5	7.0	2.0	2.1	25

Packing:

100 dozen to a wooden case, volume 11.44 cu. ft.

(Surface of each Soap Box finished in different colours such as red, green, yellow, blue, pink, or violet by an electrolytic process, corrosion-resistant in property, the interior sprayed with or without paint).



#### COLOURED TOOTH BRUSH HOLDER

Length of cover (cm)	Width of cover	Thickness	Net Weight	
	(cm)	(mm)	(gm)	
18.2	2.5	0.41	18	

100 dozen to a wooden case, volume 4.52 cu. ft.

(Finishing for this commodity being same as that for Coloured Soap Box).

# 染色烟盒

Ł	度(公分)	ĺ	6.8]	度	(公分)	ė	填	度	(公厘)		 重	(公分)	
•	11			7	.7			0.	46	i	 3		

本品每 100 打裝一木箱,箱的尺寸約為 11,65 立方英尺。 盒的外部經電化染色,并冲有各種花紋。

# 凸 花 烟 盒

長 度(公分)	閥 度 (公分)	厚度(公厘)	淨 重 (公分)
9.5	7.8	0.46	25

烟盒蓋上冲有十二生肖圖案,富有民族風味。 本品每 100 打裝一木箱,木箱尺寸約為 9.9 立方英尺。

# 雙色烟盒

長 度(公分)	関 度 (公分)	厚度(公厘)	淨 重 (公分)
П	7.7	0.46	31

銀色盒坯上鑲以各種顏色,并刻有花紋,美觀悅目。 本品每 100 打裝一木箱,箱的尺寸約為 11.16 立方英尺。

#### **COLOURED CIGARETTE CASE**

Length	Width	Thickness	Net Weight
(cm)	(cm)	(mm)	(gm)
	7.7	0.46	31

Packing:

100 dozen to a wooden case, volume 11.65 cu. ft.

(Surfaces of these boxes being finished in different colours by an electrolytic process and embossed in

different designs).



Length	Width	Thickness	Net Weight (gm)
(cm)	(cm)	(mm)	
9.5	7.8	0.46	25

Embossed in zoodical designs.

Packing: 100 dozen to a wooden case, volume 9.9 cu. ft.



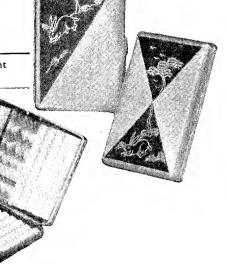
# **DOUBLE COLOURED CIGARETTE CASE**

Length	Width	Thickness	Net Weight (gm)
(cm)	(cm)	(nim)	
П	7.7	0.46	31

Silvery ground matched with other colours and embossed designs.

Packing: 100 dozen to a wooden case, volume 11.16

cu. ft.



# CHINA NATIONAL SUNDRIES EXPORT CORPORATION

HEAD OFFICE: 32 (A) CHIU TIAO HUTUNG, EAST CITY, PEKING, CHINA

CABLE ADDRESS: "SUNDRY" PEKING

SHANGHAI BRANCH: 27 CHUNG SHAN ROAD E1, SHANGHAI, CHINA
CABLE ADDRESS: "SUNDRY" SHANGHAI

25X1

# UMINIUMWARE Catalogue

Sanitized Copy Approved for Release 2010/05/19 : CIA-RDP80T00246A054000140001-6

# 說 明

- 1. 中國鋁器是最理想的烹飪器皿,它既輕巧靈便, 又經久耐用,而傳熱率高和色澤光潔,均非其他金屬器皿所可比及。
- 2. 中國的鋁器產品,均係採用上等鋁錠,軋片鑄型,精工製造,出廠前,經過嚴格檢驗挑剔,保證品質良好,經久耐用,而價格又極合理。
- 4. 如鋁鍋等被烟火燻黑,可用抹布塗些肥皂或用去污粉輕擦即光亮如常。

#### INTRODUCTION

- Chinese aluminiumware is the most ideal cooking utensil. It is light and durable in quality and easy in operation, possessing a high degree of heat conductivity and sleekness in appearance. All these features are unsurpassed by any other metalware.
- 2. It is manufactured with the finest workmanship from aluminium ingots of superior quality, forged and moulded by compression. It is also subjected to strict inspection to ensure quality before its delivery from the factory. It is sold at very reasonable price.
- 3. In order to maintain its high conductivity of heat and sleekness in appearance, it is recommended not to place the bottom of the utensil too close to the burning coal. It is neither permissible to allow food to remain in the utensil overnight in order to avoid deterioration, and it must be cleaned every time after using.
- 4. In case it has been darkened by smoke it should be washed in hot soapy water or cleaned with cleansing powder, so that it will show its brightness as ever before.

# 目 錄

	頁 數
高鍋,砂鍋	. ( – )
光復鍋,莉花鍋,淺底鍋	· ( = )
提環蒸鍋,雙格蒸鍋,蒸格	・(ミ)
調羹,牛奶鍋,茶壺	· (四)
單層菜格食籃,雙層菜格食籃	・(五)
三格食籃,四格食籃	· ( ☆ )
飯盒與菜盒,繁用食籃	・(ょ)
漏斗,水桶	· ( ^ )
油煎盤,飯匙,粥匙,糖鏟	· (九)
鏟刀, 鋁柄湯杓, 木柄湯杓,漏杓	· (+)
染色皂盒,牙刷盒	· (+-)
染色, 凸花, 雙色烟盒	· (+=)

# INDEX

i age i	10.
Heavy Cooking Pots, Cooking Pots	I
Economical Size Cooking Pots, Flat Cooking Pots, Shallow Bottom Cooking Pots	2
Steamer with bail handle, Double-section Steamer, Steaming Sections	3
Spoons, Milk Pots, Tea Kettles	4
Single-section Luncheon Carrier, Double-section Lunchcon Carrier	5
Tri-section Luncheon Carrier, Quadru-section Luncheon Carrier	6
Luncheon Boxes with tray, Multi-use Luncheon Carrier	7
Funnels, Pail	8
Frying Pans, Rice Ladles, Porridge Ladles, Sugar Scoops	9
Cooking Turners, Soup Ladles with aluminium handle, Soup Ladles with wooden grip, Strainer	10
Coloured Soap Boxes, Coloured Tooth Brush Holder	П
Coloured Cigarette Case, Embossed Cigarette Case, Bi-coloured Cigarette Case	12

高

鍋

口直徑	身 高	厚度	(公厘)	容 量	净重
公分)	(公分)	鍋身	鍋 蓋	(公升)	(公分)
16	10.2	0.65	0.65	2.00	299
18	11.4	0.71	0.65	2.90	370
20	12.7	0.81	0.71	4.10	468
22	14.0	0.81	0.71	5.35	544
24	15,2	0.88	0.81	6.85	695
26	16,5	0.88	0.81	8.60	774

成套规格: 有 16/20, 18/22, 22/26 公分, 均每三只為一套

16/26 公分六只為一套。

包装规格: 16/26 公分六只套, 每 18 套装一木箱, 木箱尺碼

24.42 立方英尺。

砂

鍋

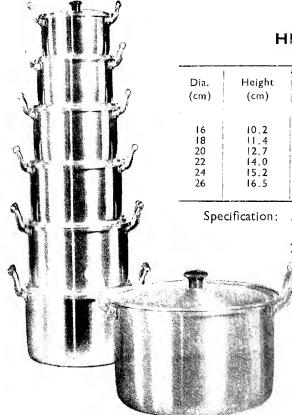
上口直徑 身	身 高	厚 度 (公厘)		<b>农</b> 量	淨 重
公分)	(公分)	33 身	鍋蓋	(公升)	(公分)
16	9.8	0.46	0.46	1.85	204
18 20 22	10.8 11.7	0.50 0.55	0.46 0.46	2.55 3.40	245 288
22	12.7	0.55	0.50	4.55	318
24 26	13.7 14,6	0.60	0.50	5.70 7.00	423 466

成套規格: 16/20, 18/22, 22/26 公分, 均三只為一套, 16/26

公分六只為一套。

包装规格: 16/26 公分六只套,每 24 套装一木箱,木箱尺碼

15.82 立方英尺。



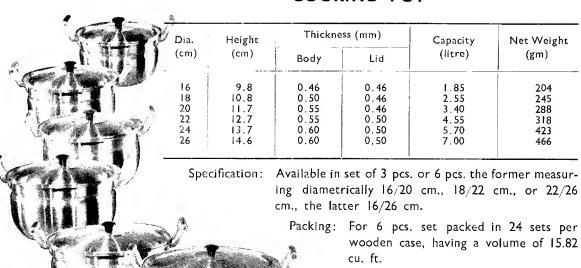
#### HEAVY COOKING POT

Dia. (cm)	Height	Thickne	ss (mm)	Capacity	Net Weight (gm)
	(cm)	Body	Lid	(litre)	
16	10.2	0.65	0.65	2.00	299
18 20	11.4	0.71	0.65 0.71	2.90 4.10	370
22	12.7	0.81 0.81	0.71	5.35	468 544
24	15.2	0.88	0.81	6.85	695
26	16.5	0,88	0.81	8.60	774

ation: Available in set of 3 pcs. or 6 pcs. the former measuring diametrically 16/20 cm., 18/22 cm., or 22/26 cm., the latter 16/26 cm.

Packing: For 6 pcs. set packed in 18 sets per wooden case, having a volume of 24.42 cu. ft.

#### **COOKING POT**



		光	復	죀	
上口直徑 (公分)	身 高 (公分)	厚 度	(公厘)	容 量 (公升)	淨 <b>重</b> (公分)
15.5 18.5 21.5 24.5 27.5	8.2 9.5 10.8 12.1 13.4	0.55 0.60 0.60 0.65 0.65	0.50 0.55 0.55 0.60 0.60	2.25 3.40 5.00	307 369 424

成套規格: 15.5/21.5, 18.5/24.3 公分 均三只為一套, 15.5/ 27.5 公分 五只為一套.

		菊	花	鍋	
上口直徑 (公分)	身 高 (公分)	- 厚 月 - 鍋 身	连 (公厘) 3 蓋	客 量 (公升)	淨 重 (公分)
16 18 20	6.8 7.4 8.0	0.46 0.50 0.50	0.46 0.46 0.46	1.25 1.90 2.40	185 220 260

裝箱規格: 16/20 公分三只為一套、每 24 套裝一木箱、箱尺碼 11.76 立方英尺。

		淺	底	錮	
上口直徑 (公分)	身 高 (公分)	母 度	t (公厘) 1 鍋 蓋	客 量 (公升)	淨 重 (公分)
16 18 20 22 24	5.0 5.7 6.4 7.1 7.8	0.45 0.45 0.50 0.50 0.50	0.40 0.40 0.45 0.45 0.50	0.84 1.28 1.75 2.40 3.10	109 129 173 213 271

#### **ECONOMICAL SIZE COOKING POT**

Dia.	Height	Thickne	` ′ i	Capacity	Net Weig
(cm)	(cm)	Body	Lid	(litre)	(gm)
15.5 18.5 21.5 24.5 27.5	8.2 9.5 10.8 12.1 13.4	0.55 0.60 0.60 0.65 0.65	0.50 0.55 0.55 0.60 0.60	2.25 3.40 5.00	307 369 424

Specification: Available in set of 3 pcs. or 5 pcs. the former measuring diametrically 15.5/21.5 cm., or 18.5/

24.5 cm., the latter 15.5/27.5 cm.



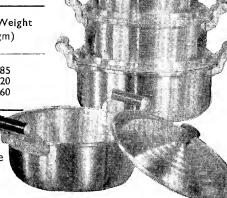
### **FLAT COOKING POT**

Dia.	Height	Thickne	ess (mm)	Capacity	Net Weight
(cm)	(cm)	Body	Lid	(litre)	(gm)
16 18 20	6.8 7.4 8.0	0.46 0.50 0.50	0.46 0.46 0.46	1.25 1.90 2.40	185 220 260

Specification: Available in set of 3 pcs. measuring diametrically  $16/20\ cm$ .

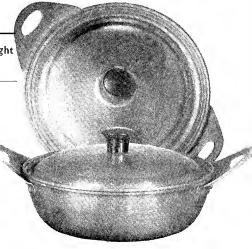
Packing: 24 sets to a wooden case, having a volume

of 11.76 cu. ft.



## SHALLOW BOTTOM COOKING POT

Dia.	Height	Thickne	ss (mm)	Capacity	Net Weigh
(cm)	(cm)	Body	Lid	(litre)	(gm)
16 18 20 22 24	5.0 5.7 6.4 7.1 7.8	0.45 0.45 0.50 0.50 0.50	0.40 0.40 0.45 0.45 0.50	0.84 1.28 1.75 2.40 3.10	109 129 173 213 271



1.0	TO	7.6	Ara
挺	ta	がく	E.U.
提	環	蒸	錮

上口直徑 (公分)	身 高	厚 度	容 型	净 重
	(公分)	(公厘)	(公升)	(公分)
20	17.5	0.60	5.10	470
22	18.5	0.65	6.65	566
24	20.5	0.75	8.60	784

裝箱規格: 20/24 公分三只為一套,每 36 套裝一木箱,箱尺寸 為 25.80 立方英尺。

雙 格 蒸 鍋

蒸煮食物可以同時使用

上口直徑	身 高	厚 度	客 量	淨 重
(公分)	(公分)	(公厘)	(公升)	(公分)
18.5	19	0.90	3.00	724

包裝規格: 3 打裝一木箱,箱尺碼 22.24 立方英尺。

蒸格

可配在同口徑的鍋上,同時蒸煮食物

7.7		<u> </u>
1.1	0.60	207
8.5	0.60	228
8.8	0.65	280
9.6	0.70	315
10.0	0.75	420
10.0	0.80	430
	9.6 10.0	9.6 0.70 10.0 0.75



## STEAMER WITH BAIL HANDLE

Dia.	Height	Thickness (mm)	Capacity	Net Weight
(cm)	(cm)		(litre)	(gm)
20 22 22 24	17.5 18.5 20.5	0.60 0.65 0.75	5.10 6.65 8.60	470 566 784

Specification: Available in set of 3 pcs. measuring diametrically 20/24 cm., packed in 36 sets per wooden case, having a volume of 25.80 cu. ft.

#### **DOUBLE-SECTION STEAMER**

(suitable for both cooking and steaming)

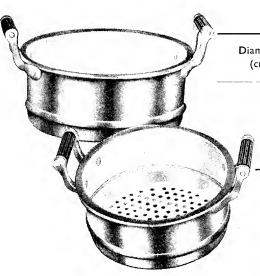


Dia.	Height	Thickness	Capacity	Net Weight
(cm)	(cm)	(mm)	(litre)	(gm)
18.5	19	0.90	3.00	724

Packing: 3 dozen to a wooden case, volume 22.24 cu. ft.

#### STEAMING SECTION

(to be fitted to the pot with corresponding diameter)



Diameter (cm)	Depth (cm)	Thickness (mm)	Net Weight (gm)
16	7.7	0.60	207
18 20	8.5 8.8	0.60 0.65	228 280
20	9.6	0.70	315
24	10.0	0.75	420
26	10.0	0.80	430

	調	柔	
货 號	長 (公分)	寬 度 (公分)	每 打 淨 重 (公分)
47 48 49 50	18.2 16.9 15.4	4.0 3.7	263 178 150 122
49 50	15.4 14.0	3.4 3.0	150 122

		牛	奶	鍋	
上口直徑 (公分)	身 高 (公分)	厚度 月 34	(公厘) 鍋 蓋	客 量 (公升)	淨 重 (公分)
14.5 12.5 10.5	7.5 6.5 5.5	0.55 0.50 0.46	0.46 0.46 0.46	1.50 0.75 0.50	125 115 82

包裝規格: 14.5公分牛奶鍋,每30打裝一木箱,箱尺碼 14.12 立方英尺 12.5公分牛奶鍋,40 打裝一水箱,箱尺碼 12.43立方英尺 10.5公分牛奶鍋,每40 打裝一木箱,箱尺碼 9.89 立方英尺。

木柄装卸方便,便於收藏貯運。

		茶	壺		
مراجع ماد	. 45.4			包装	規格
	壶身厚度 (公厘)	容 量 (公升)	淨 重 (公分)	每箱數量 (打)	木 箱 尺 碼 (立方英尺)
16 18 20 22 24	0.80 0.90 1.00 1.10	1.9 2.4 3.2 4.3 6.1	302 387 508 647 822	5 5 5 4 4	20.00 22.00 24.36 27.32 39.80

#### SPOON

Length (cm)	Width (cm)	Net weight per dozen (gm)	
18.2	4.0	263 178	
15.4	3.4	150 122	
	(cm) 18.2 16.9	(cm) (cm)  18.2 4.0 16.9 3.7 15.4 3.4	



#### MILK POT

Dia. Height		Thickne	ss (mm)	Capacity	Net Weight
(cm)		Body	Lid	(litre)	(gm)
14.5 12.5 10.5	7.5 6.5 5.5	0.55 0.50 0.46	0.46 0.46 0.46	1.50 0.75 0.50	125 115 82

Packing: For those 14.5 in diameter, 30 dozen to a wooden case, volume 14.12 cu. ft. those 12.5 in diameter, 40 dozen to a case, volume 12.43 cu. ft. those 10.5 in diameter, 40 dozen to a case, volume 9.89 cu. ft.

Wooden Handle detachable, convenient for packing.



#### TEA KETTLE

	Body			Packing		
Bottom Dia. (cm)	Thickness (litre)		Net Weight (gm)	Contents per case (dozen)	Volume of case (cu. ft.)	
16 18 20 22 24	0.80 0.90 1.00 1.10 1.26	1.9 2.4 3.2 4.3 6.1	302 387 508 647 822	5 5 5 4 4	20.00 22.00 24.36 27.32 39.80	



# 單層菜格食籃

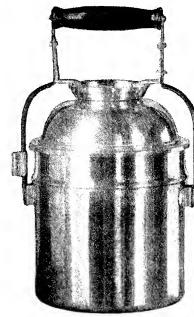
項	Д	底格口徑 (公分)	深 度 (公分)	厚度(公厘)	客量(公升)	全只淨重 (公分)	總高度(公分)
底	格	14	11.2	0.60	1.70	)	
菜	格		4.2	0.55	0.60	370	28

包裝規格: 每五打裝一木箱,箱尺寸為 16.2 立方英尺。

# 雙層菜格食籃

底格口徑 (公分)	總高度(公分)	全只淨重(公分)	規	格
14	31.5	409	底格,菜格的其他 層食籃,僅增加菜 放長。	

包裝規格: 每五打裝一木箱,箱尺寸為 19.4 立方英尺。



## SINGLE-SECTION LUNCHEON CARRIER

ltem	Bottom Dia. (cm)	Depth (cm)	Thickness (mm)	Capacity (litre)	Total Net Weight (gm)	Total Height (gm)
Carrier (itse:f)	14	11.2	0.60	1.70	370	20
Section (added)		4.2	0.55	0.60	<b>\</b>	28

Packing: 5 dozen to a wooden case, volume 16.2 cu. ft.



## **DOUBLE-SECTION LUNCHEON CARRIER**

Bottom Dia. (cm)			Specification
14	31.5	409	Being as same as that of the Single Section Luncheon Carrier, the only difference is that it has an additional section as well as a lengthened bail.

Packing: 5 dozen to a wooden case, volume 19.4 cu. ft.

# 三格食籃

項	А	底格口徑 (公分)	深 度 (公分)	厚 度 (公厘)	容量(公升)	全只淨重 (公分)	總 高 度 (公分)
底	格	14	8,4	0.55	1.35	495	32
菜	格		6.4	0.50	0.95	773	32

包裝規格: 每五打裝一木箱,箱尺寸為 22.6 立方英尺。

# 四格食籃

規 格: 底格直徑 14 公分

總高度 37.5 公分

全只淨重 603 公分

其他規格均同於三格食籃,惟增加菜格一層, 提環放長。

包装规格: 每箱装五打,木箱尺寸為 25.8 立方英尺。

(六)

## TRI-SECTION LUNCHEON CARRIER

ltem	Bottom Dia. (cm)	Depth (cm)	Thickness (mm)	Capacity (litre)	Total Net Weight (gm)	Total Height (cm)
Carrier (itself)	14	8.4	0.55	1.35	495	32
Section (added)		6.4	0.50	0.95	<b>\</b>	32

Packing: 5 dozen to a wooden case, volume 22.6 cu. ft.



## **QUADRU-SECTION LUNCHEON CARRIER**

Specification:

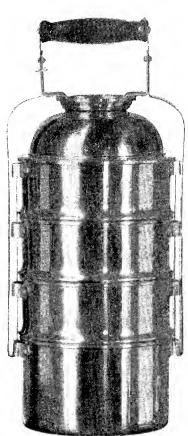
Bottom Diameter: 14 cm. Total Height: 37.5 cm. Total Net Weight: 603 gm.

(The other items of specification being same as those of the Tri-Section ones with only

difference in having one more section)

Packing: 5 dozen to a wooden case, having a volume of

25.8 cu. ft.



# 飯盒與菜盒

項	i B	一进飯盒	二號飯盒	菜 盒
對	種 (公分)	18.8×11.7	16.5×11.7	11.8×7.8
深	度 (公分)	5.5	5.2	3.5
厚度	(公厘) { 盒 底 盒 蓋	0.65 0.60	0.60 0.55	0.50 0.46
容	量 (公升)	1.0	8.3	0.30
净	重 (公分)	150	121	45

包裝規格: 1 號及 2 號飯盒、24 打裝一木箱,箱尺寸為 12.50 立方英尺。

饭盒附有菜格,储量較少。菜盒可專備攜帶副食品用。

繁用食籃

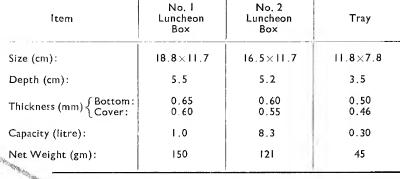
эğ	Ц	底格口徑 (公分)	深 度 (公分)	厚 度 (公厘)	客 量 (公升)	每只淨重 (公分)	總高度(公分)
底	格	14	11.9	0.70	1.95	F04	20.5
湯	格		4.2	0.60	0.60	506	28.5

包装规格: 每五打装一木箱,箱尺寸為 23.7 立方英尺。

本品除有湯格外、在底格內另備菜格,并於底格上備有可以裝卸 的鉄柄把手,兼供燒煮食物。

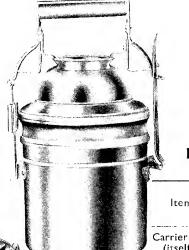


#### **LUNCHEON BOX WITH TRAY**



Packing:

For both No. I and 2 Luncheon Boxes 24 dozen to a wooden case, having a volume of 12.5 cu. ft. (Those Luncheon Boxes each with a tray will hold less quantity of rice, yet the tray can hold, instead, other foodstuff)



#### **MULTI-USE LUNCHEON CARRIER**

ltem	Bottom Dia. (cm)	Depth (cm)	Thickness (mm)	Capacity (litre)	Total N. Wt (gm)	Total Height (cm)
Carrier (itself)	14	11.9	0.70	1.95		28.5
Soup Section (added)		4.2	0.60	0.60	506	28.5

Packing:

5 dozen to a wooden case, volume 23.7 cu. ft.

(Apart from Soup Section, this type of carrier provided also with Food Trays as well as a detachable handle designed for cooking purpose).





		ì	届		斗		
貨	批	高度	(公分)	直徑	(公分)	淨 重	(公分)
4	l	; 1	0.6	11	0.1	11	0
4:	2	i	9.0	9	9.2	7	72
4	3	İ	7.0	8	3.2	4	18

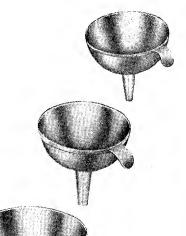
 水
 桶

 上口直徑 (公分)
 深度(公分)
 厚度(公厘)
 容量(公升)
 淨重(公分)

 30
 23.3
 0.90
 12.7
 945

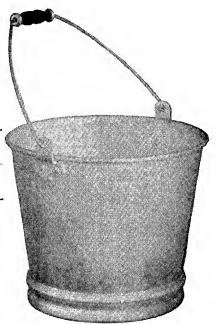
## FUNNEL

Art, No.	Height (cm)	Diameter (cm)	Net Weight (gm)
41	10.6	11.0	110
42	9.0	9.2	72
43	7.0	8.2	48



# PAIL

Top Dia.	Depth	Thickness	Capacity	Net Weight (gm)
(cm)	(cm)	(mm)	(litre)	
30	23.3	0.90	12.7	945



	油	煎 盤	
货 就	口 徨 (公分)	深度(公分)	净 重 (公分)
52 53 54 55 56 57 58	28 26 24 22 20 18 16	4.2 4.0 4.0 3.8 3.5 2.8 2.5	625 547 398 375 313 215

	飯	匙	
货 批	長 度 (公分)	寬 度 (公分)	淨 重 (公分)
32 34 37 38	19.5 23.2 23.5 24.2	7.3 7.3 8.5 8.4	43 57 86 81

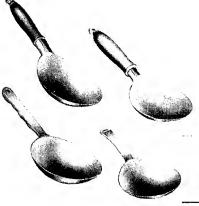
	粥	匙	
貨 統	長 度 (公分)	寬 度 (公分)	淨 重 (公分)
35	26.2	8.8	74
36	19.0	6.8	43

	糖	鏟	
貨 就	1	寬 度 (公分)	净 重 (公分)
44 45 46	28.5 22.4 18.4	10.0 7.9 6.8	161 92 50

(九)

# FRYING PAN

Art. No.	Diameter (cm)	Depth (cm)	Net Weight (gm)
52 53 54 55 56 57 58	28 26 24 22 20 18	4.2 4.0 4.0 3.8 3.5 2.8 2.5	625 547 398 375 313 215 188



## RICE LADLE

Art. No.	Length (cm)	Width (cm)	Net Weight (gm)
32	19.5	7.3	43
34	23.2	7.3	57
37	23.5	8.5	86
38	24.2	8. <del>4</del>	81



# PORRIDGE LADLE

Length (cm)	Width (cm)	Net Weight (gm)
26.2	8.8	74
19.0	6.8	43
	26.2	(cm) (cm) 26.2 8.8



Art. No.	Length (cm)	Width (cm)	Net Weight (gm)
44	28.5	10.0	161
45	22.4	7.9	92
45	18.4	6.8	50

	鏠	/3	
貨 號	長 度 (公分)	寬 度 (公分)	淨 重 (公分)
21 22 23 26 27	31.5 28.0 34.5 33.2 31.0	8.8 7.9 9.7 8.9 8.0	72 48 120 89 70

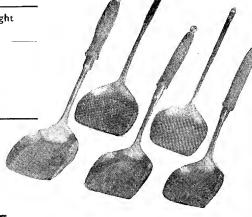
	鋁	柄 湯	杓	
貨 號	長 度(公分)	寬 度(公分)	容量(公升)	净 重(公分)
11 12 13 20	35.0 30.5 19.5 29.6	10.8 8.9 5.5 8.3	0.250 0.130 0.110 0.025	151 78 25 62

	木	柄 湯	杓	
货 號	長 度(公分)	寬 度(公分)	容量(公升)	净 重(公分)
14 15 16 19	36.2 34.3 32.7 30.5	10.8 9.7 9.0 8.3	0.250 0.175 0.125 0.100	152 104 85 80

	漏	杓	
貨 號	長度(公分)	寛 度 (公分)	淨 重 (公分)
1.1	36.2	10.8	148

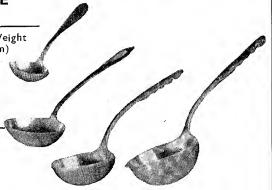
## **COOKING TURNER**

Art. No.	Length (cm)	Width (cm)	Net Weight (gm)
21	31.5	8.8	72
22	28.0	7.9	48
23	34.5	9.7	120
26	33.2	8.9	89
27	31.0	8.0	70



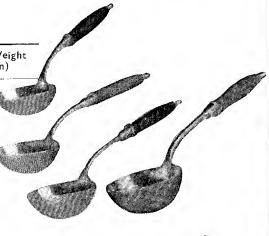
# SOUP LADLE WITH ALUMINIUM HANDLE

Art. No.	Length (cm)	!	Width (cm)	ì	Capacity (litre)	Net We (gm)
11 12 13 20	35.0 30.5 19.5 29.6		10.8 8.9 5.5 8.3		0.250 0.130 0.110 0.025	151 78 25 62



# SOUP LADLE WITH WOODEN GRIP

Art. No.	Length (cm)	Width (cm)	Capacity (litre)	Net We
14 15 16	36.2 34.3 32.7 30.5	10.8 9.7 9.0 8.3	0.250 0.175 0.125 0.100	152 104 85 80



## STRAINER

Art. No		Length (cm)	Width (cm)	Net Weight (gm)
14	-	36.2	10.8	148



		染	色鸟	是 盒		
品種	厚 度	ă A	盖間	深度	(公分)	净重
μυ 1 <u>3.</u>	(公厘)	(公分)	(公分)	.盖	底	(公分)
η,	0.51	9.5	7.2	1.3	2.7	30
	0.41	9.5	7.0	2.0	2.1	25

包裝規格: 每100 打裝一木箱,木箱尺寸約為11.44 立方英尺。 本品外部均經電化染色、顏色有紅、綠,黃,藍,桃紅、青蓮等,均極 美觀,又防腐蝕,盒裏面噴漆或不噴漆。

染	3	牙	周日	合
が	多	7	刷	盒

蓋 長 (公分)	蓋 闊 (公分)	厚度(公厘)	净 重 (公分)
18.2	2.5	0.41	18

本品每 100 打裝一木箱,木箱尺寸約為 4.52 立方英尺。 本品外部經電化染色,顏色有紅,綠,黃,藍等多種,內部喷漆。



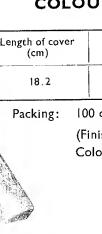
## **COLOURED SOAP BOX**

	Thickness	Length	Width	Thickne	ss (mm)	Total Weight
Kind	(mm)	of cover (cm)	of cover (cm)	Cover	Bottom	(gm)
A	0.51	9.5	7.2	1.3	2.7	30
В	0.41	9.5	7.0	2.0	2.1	25

Packing:

100 dozen to a wooden case, volume 11.44 cu. ft.

(Surface of each Soap Box finished in different colours such as red, green, yellow, blue, pink, or violet by an electrolytic process, corrosion-resistant in property, the interior sprayed with or without paint).



## COLOURED TOOTH BRUSH HOLDER

Length of cover (cm)	Width of cover (cm)	Thickness (mm)	Net Weight (gm)
18.2	2.5	0.41	18

100 dozen to a wooden case, volume 4.52 cu. ft.

(Finishing for this commodity being same as that for Coloured Soap Box).

# 染色烟盒

长 度(公分)	閥 度 (公分)	厚 度 (公厘)	浄	重 (公分)
11	7.7	0.46	:	31

本品每 100 打裝一木箱,箱的尺寸約為 11.65 立方英尺。 盒的外部經電化染色,并冲有各種花紋。

# 凸花烟盒

長 度(公分)	闊 度 (公分)	厚 度 (公厘)	淨 重 (公分)
9.5	7.8	0.46	25

烟盒蓋上冲有十二生肖圖案,富有民族風味。 本品每 100 打裝一木箱,木箱尺寸約為 9.9 立方英尺。

# 雙色烟盒

長 度(公分)	閥 度 (公分)	厚度(公厘)	淨 重 (公分)
11	7.7	0.46	31

銀色盒坯上鑲以各種顏色,并刻有花紋、美觀悅目。 本品每 100 打裝一木箱,箱的尺寸約為 11.16 立方英尺。

#### **COLOURED CIGARETTE CASE**

Length	Width	Thickness	Net Weight (gm)
(cm)	(cm)	(mm)	
11	7.7	0.46	31

100 dozen to a wooden case, volume 11.65 cu. ft. Packing:

(Surfaces of these boxes being finished in different colours by an electrolytic process and embossed in

different designs).



Length	Width	Thickness (mm)	Net Weight
(cm)	(cm)		(gm)
9.5	7.8	0.46	25

Embossed in zoodical designs.

Packing: 100 dozen to a wooden case, volume 9.9 cu. ft.

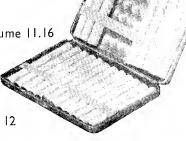


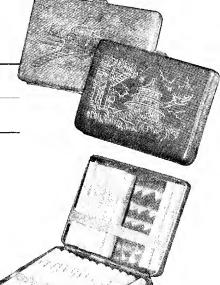
Length	Width	Thickness	Net Weight		
(cm)	(cm)	(nım)	(gm)		
	7.7	0.46	31		

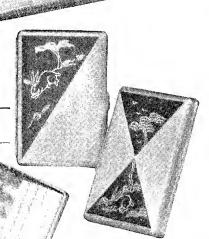
Silvery ground matched with other colours and embossed

Packing: 100 dozen to a wooden case, volume 11.16

cu. ft.







# CHINA NATIONAL SUNDRIES EXPORT CORPORATION

HEAD OFFICE: 32 (A) CHIU TIAO HUTUNG, EAST CITY, PEKING, CHINA CABLE ADDRESS: "SUNDRY" PEKING

SHANGHAI BRANCH: 27 CHUNG SHAN ROAD E1, SHANGHAI, CHINA

CABLE ADDRESS: "SUNDRY" SHANGHAI



Sanitized Copy Approved for Release 2010/05/19 : CIA-RDP80T00246A054000140001-6

## **目 錄** CONTENTS

				Po
軟	猛	粉	Pyrolusite In Powder (Manganese Dioxide Powder)	
軟	鑑	砂	Pyrolusite In Lump (Manganese Dioxide Lump)	 2
硬	筳	砂	Manganese Ore	 3
銻		砂	Antimony Ore	 4
煉		銻	Antimony Regulus	 5
硫	化	銻	Antimony Trisulphide	 6
蒁	化 銻	粉	Antimony Trisulphide In Powder	 7
生		鐵	Pig Iron	 8
釱	裳	礦	Ilmenite	 S
重	E E	石	Barite	 10
重	晶 石	粉	Barite In Powder	 11
砩		石	Fluorspar	 12

砩	石	粉	Fluorspar In Pow	der			•••	•••	•••	•••	•••	13
滑	石	塊	Talc In Lump					•••	•••	•••		14
滑	石	粉	Talc In Powder				•••					15
石		英	Quartz					•••	•••	•••		16
石	英	粉	Quartz In Powde	er						•••		17
方	解	石	Calcite					•••				18
方	解 石	米	Calcite In Grain		•••							19
方	解 石	粉	Calcite In Powd	er								20
石		米	Stone Grains									2]
水	磨 白 石	粉	White Stone Po	wder								22
熟	石 灰	粉	Hydrated Lime	Powd	er					•••	•••	23
璽	灰(生石	灰)	Lime In Lump						•••	• • •		24
黄	色	土	Yellow Mineral	Colo	ırs							25
紅	色土(紅鐵	氧)	Red Mineral Co	olours	(Irc	n C	xide	Red	)			26
瓷		土	Porcelain Clay									25

```
石
   棉 Asbestos
硫
   黄 Sulphur
白
   石 Dolomite ... ... ... ... ... ... ... ... 30
蛭
   石 Vermiculite ... ... ... ... ... ... ... ... ... 31
六
   原
   台
   煤
```

#### 軟 錳 粉

産地: 廣西。

**規格**: (1)含二氧化錳85%以上,鐵1.5%以下。

(2)含二氧化錳80%以上,鐵 2%以下。

(3)含二氧化锰75%以上,鐵 3%以下。

(4)含二氧化锰70%以上, 鐵3.5%以下。 80,120,200,325, 細目98%通過。

包裝: 內布袋外蕨袋, 每袋約100公斤。

用途: 主要用於製造電池,並可作爲製造火 業, 鍅化合物的原料,油漆乾燥劑,

陶瓷和玻璃着色等。

# PYROLUSITE IN POWDER (MANGANESE DIOXIDE POWDER)

Origin: Kwangsi.

Specifications: (1) MnO<sub>2</sub> 85% min. Fe 1.5% max.

(2) MnO<sub>2</sub> 80% min. Fe 2% max.

(3)  $MnO_275\%$  min. Fe 3% max.

(4) MnO $_2$  70% min. Fe 3.5% max.

 $80,\,120,\,200$  and 325 mesh 98%

through.

Packing: In cloth bags with outer gunny bags of about 100 kilos net each.

Uses Manufacture of dry batteries, driers for paints and varnishes; colouring agent in ceramics and as a decolorizer in glass making; raw material for manufacturing matches and manganese compounds.

#### 砂

#### PYROLUSITE IN LUMP (MANGANESE DIOXIDE LUMP)

産地:廣西。

**規格: (1)**含二氧化錳85%以上,鐵 1.5%以下。

(2)含二氧化錳80%以上, 鐵 2%以下。

(3)含二氧化錳75%以上,鐵 3%以下。

(4)含二氧化锰70%以上,鐵 3.5%以下。

(5)含二氧化錳65%以上,鐵3.85%以下。

包装: 散裝或蔴袋包裝。

用途:与軟錳粉同。

Origin: Kwangsi.

Specifications: (1) MnO<sub>2</sub> 85% min. Fe 1.5% max.

(2)  $MnO_2 80\%$  min. Fe 2% max.

(3)  $MnO_2$  75% min. Fe 3% max.

(4)  $MnO_2$  70% min. Fe 3.5% max.

(5)  $MnO_2 65\%$  min. Fe 3.85% max.

Packing: In gunny bags of about 80 kilos net each

or in bulk.

Uses: Similiar to Pyrolusite in Powder.

#### 硬 錳 砂

#### MANGANESE ORE

産地: 廣西

規格: (1) 含錳50%以上。

(2) 含錳40%以上。

(3) 含錳35%以上。

(4) 含錳30%以上。

(5) 含鈺25%以上。

包装: 散裝。

用途: 可用於鋼鐵工業原鋼用。

Origin: Kwangsi.

Specifications: (1) Mn 50% min.

(2) Mn 40% min.

(3) Mn 35% min.

(4) Mn 30% min.

(5) Mn 25% min.

Packing: In bulk.

Uses: Used in steel refining industries.

- 3 -

# 銻 砂

#### ANTIMONY ORE

産地:廣西、雲南。

Origin: Kwangsi, Yunnan.

規格:含錦55%以上。

Specification Sb 55% min.

Packing: In gunny bags of about 80 kilos net

each.

包裝: 蘇袋, 每袋淨重約80公斤。

Uses: Principal material for antimony regulus

用途: 煉錦之主要原料幷可用于制造錦合金。

and antimony alloy.

#### 煉 銻

#### ANTIMONY REGULUS

産地: 廣西。

規格: (1) 含錄99.9%以上。

(2) 含锑99.6%以上。

(3) 含锑99%以上。

包装: 木箱裝。

用途: 可制造锑鉛合金、电池、機器軸承和

**其他综合金等。** 

Origin: Kwangsi.

Specifications: (1) Sb 99.9% min.

(2) Sb 99.6% min.

(3) Sb 99% min.

Packing: In wooden cases of 100 kilos net each.

Uses: For manufacture of antimony and lead alloy, electric battery, ball bearings and

other antimony alloys, etc.

### 硫化銻

#### ANTIMONY TRISULPHIDE

産地: 廣西。

Origin: Kwangsi.

規格:含豑70以上,硫27%以下。

Specification: Sb 70% min. S 27% max.

包裝: 木箱裝, 每箱淨重約100公斤。

Packing: In wooden cases of about 100 kilos net

each.

用途: 為煉錦之重要原料, 精製品可供製造

各種合金,亦用於製安全火柴、油漆

色料和鉛筆等。

Uses: For manufacturing safety-matches, pigment of paints, and pencils.

- 6 -

#### 硫化銻粉

ANTIMONY TRISULPHIDE IN POWDER

産地: 廣西。

規格:含錄70%以上,硫27%以下。

200目98%通過。

包装: 內布袋外草袋,每袋淨重約100公斤。

用途:火柴和油漆工業的原料。

Origin: Kwangsi.

Specification: Sb 70% min. S 27% max. 200 mesh, 98% through.

Packing: In cloth bags with outer gunny bags of

about 100 kilos net each.

Uses: Raw material for matches and paints.

#### 鐵 生

### PIG IRON

産地: (1) 桂林 (2) 陸川 (3) 玉林。

**參考規格:** (1) 含砂2.07%,硫0.03%,磷 0.31%, 錳微量。

(2) 砂 0.43%, 硫 0.024%, 磷

1.67%, 鈺1.52%。 (3) 砂0.7%, 硫0.024%。

磷1.56%, 錳1.00%。

包装: 散裝。

用途: 用於製造鋼鐵及鑄造機器或機器零 件。

(2) Luchuan. (3) Yeulean.

Origin: (1) Kweilin,

Specifications: (1) Si 2.07% S 0.03%

P 0.31% Mn trace (2) Si 0.43% S 0.024% P 1.67% Mn 1.52% (3) Si 0.70% S 0.024% P 1.56% Mn 1.00%

(Reference Analysis)

Packing: In bulk.

Uses: Manufacture of various steel ingots, foundry machines and parts, etc.

#### 鈦 鐵 礦

#### **ILMENITE**

産地: 廣西。

規格: (1) 含二氧化鈦50%以上。 氧化鉄42%以下。

> (2) 含二氧化钛45%以上。 氧化鉄49%以下。

包装: 內布袋外蕨袋裝, 每袋35公斤。

用途: 提煉鈦及用作煉鉄爐內壁之建築材料

Origin: Kwangsi.

Specifications: (1)  $TiO_2$  50% min.

FeO 42% max.

(2)  $TiO_2 45\%$  min.

FeO 49% max.

Packing: In cloth bags with outer gunny bags of

about 35 kilos net each.

Uses: For refining Titanium and as building

material for inner wall of furnace.

#### 重晶石

#### **BARITE**

産地: 廣西。

規格: (1) 含硫酸鋇95%以上。

(2) 含硫酸鋇97%以上。

包装: 散裝或竹簍裝。

用途: 鑽採油井用泥浆,提煉鋇及造紙、油

漆、搪瓷工業的原料。

Origin: Kwangsi.

Specifications: (1) BaSO<sub>4</sub> 95% min.

(2) BaSO<sub>4</sub> 97% min.

Packing: In bulk or bamboo baskets.

 $\begin{tabular}{ll} \textbf{Uses: Oil-well drilling muds; for smelting barium;} \end{tabular}$ 

fillers for paper; raw material for enamel

and paint industries.

#### 重晶石粉

#### BARITE IN POWDER

産地:廣西。

規格: 325細目, 98%通過。

200細目,98%通過。

成份與重晶石同。

包裝:布袋裝,每袋淨重約50公斤。

用途: 與重晶石同。

Origin: Kwangsi.

Specifications: Same as barite 200, 325 mesh,

98% through.

Packing: In cloth bags of about 50 kilos net

each.

Uses: Same as barite.

#### 砩 石

#### **FLUORSPAR**

産地: 廣西。

規格: (1) 含磷化鈣 90%以上,二氧化砂 9%以下。

- (2) 含砩化鈣 85%以上,二氧化砂 14%以下。
- (3) 含磷化鈣 80%以上,二氧化砂 19%以下。

包裝: 草袋或麻袋包裝。

用途:熔解鋼及金屬的溶劑,製造人造冰晶

石, 氫磷酸、磷化物、搪瓷及有色玻 璃等之原料。

Origin: Kwangsi.

#### Specifications:

- (1) CaF<sub>2</sub> 90% min. SiO<sub>2</sub> 9% max.
  - (2) CaF<sub>2</sub> 85% min. SiO<sub>2</sub> 14% max.
  - (3)  $CaF_2 80\%$  min.  $SiO_2 19\%$  max.

Packing: In straw bags or gunny bags,

Uses: Flux for smelting steel and metals; material for manufacturing artificial cryolite, hydrofluoric acid, fluorides, enamels and coloured glasses, etc.

#### 砩 石 粉

#### FLUORSPAR IN POWDER

産地: 廣西。

規格: 含碲化鈣90%以上。

80,200細目,98%通過。

包裝:布袋裝,每袋淨重約25公斤。

用途:与碲石司。

Origin: Kwangsi.

Specification: CaF<sub>2</sub>90% min.

80, 200 mesh, 98% through.

Packing: In cloth bags of about 25 kilos net

each.

Uses: Same as Fluorspar.

### 滑石塊

産地:廣西陸川。

規格: 含二氧化硅 60%以上,氧化镁 30%以

上,三氧化二鉄0.4%以下。

包裝: 竹簍裝, 每簍淨重約100公斤。

用途: 磨粉適用於造紙、橡膠、紡織工業的

填充原料及殺蟲劑的媒介物,亦用來 做高級瓷器、電氣絕緣和潤滑劑。

#### TALC IN LUMP

Origin: Luchuan, Kwangsi.

Specification:  $SiO_2$  60% min. MgO 30% min. Fe2 O3 0.4% max.

Packing: In bamboo baskets of about 100 kilos net each.

Uses: Fillers for paper, rubber, paint industries, and as medium of medicines and insecticides, as well as electric insulators and lubricants, etc.

#### 滑石粉

# TALC IN POWDER

産地: 陸川。

規格: 200、325細目, 98%通過。

成份与滑石塊同。

包裝:布袋,每袋約25公斤。

用途: 同清石塊。

Origin: Luchuan.

Specification:

Same as talc in lump, 200 mesh, 98% through. 325 mesh, 99% through.

Packing: In cloth bags of about 25 kilos net

each.

Uses: Same as talc in lump.

## 石 英

#### QUARTZ

産地: 陸川。

規格: 含二氧化矽97%以上。

包裝: 散裝或蘇袋。

用途: 可用為製造玻璃、砂紙和耐火磚的原

料,并可作為熔鉄爐之酸性溶劑。

Origin: Luchuan.

Specification: SiO2 97% min.

Packing: In bulk or in gunny bags.

Uses: Used for glass and porcelain manufactures

and as flux in metal smelting and refractory

bricks, etc.

#### 石 英 粉

#### QUARTZ IN POWDER

産地: 陸川。

規格: 含二氧化矽97%以上。

200細目98%通過。

包裝:三層牛皮紙袋裝,每件淨重約25公

斤。

用途: 与石英同。

Origin: Luchuan.

Specification: SiO2 97% min.

Fineness: 200 mesh, 98% through.

Packing: In three ply craft paper bags of about

25 kilos net each.

Uses: Same as quartz.

## 方 解 石

# CALCITE

產地: 柳州。

Origin: Liuchow,

規格: 含炭酸鈣99.5%以上。

Specification; CaCO<sub>3</sub> 99,5% min.

**包装**: 散裝。

Packing: In bulk,

用途: 建築材料及金屬熔解劑。

Uses: Building materials and flux for metal

smelting, etc.

#### 方解石米

#### CALCITE IN GRAIN

産地: 柳州。

規格:一級 約2公厘。

二級 2-4公厘。

三級 3-5公厘。

包裝: 草袋, 每袋淨重約50公斤。

用途:建築材料。

Origin: Liuchow.

Specifications: 1st grade: 2 mm aprox.

2nd grade: 2-4 mm. 3rd grade: 3-5 mm.

Packing: In straw bags of about 50 kilos net

each.

#### 方解石粉

#### CALCITE IN POWDER

産地: 柳州。

規格:含炭酸鈣99%以上。

水磨或乾磨325細目,98%通過。

包装: 3 層牛皮紙袋裝,每件淨重約30公

斤。

用途: 填充料、化工原料、制肥田粉原料。

Origin: Liuchow.

Specification: CaCO3 99% minimum.

Fineness: 325 mesh, 98% through.

Packing: In three ply craft paper bags of about

30 kilos net each.

Uses: Used as fillers and raw material for fertilizer

and general chemicals.

#### 石 米

#### STONE GRAINS

産地: 廣西。

規格:黑色,雜色,淺灰色,紫紅灰,灰色

等各種石米。

一級 約2公厘。

二級 2-4公厘。

三級 3-5公厘。

包裝: 草袋, 每袋淨重約50公斤。

用途; 建築材料。

Origin: Kwangsi.

Specificatoins: Black, grey, violet, and various

mixed colours.

Size: 1st grade: 2 mm approx.

2nd grade: 2-4 mm. 3rd grade: 3-5 mm.

Packing: In straw bags of about 50 kilos net

each.

# 水磨白石粉

#### WHITE STONE POWDER

産地: 廣西。

Origin: Kwangsi.

規格: 潔白細滑。

Specification: White, fine.

325細目98%通過。

Fineness: 325 mesh, 98% through.

包裝: 三層牛皮紙袋裝, 每件約淨重20 公

Packing: In three ply craft paper bags of about

斤。

20 kilos net each.

用途: 建築材料。

#### 熟石灰粉

#### HYDRATED LIME POWDER

産地: 平南。

規格: 色白, 夠細、夠粘度, 100 % 粉狀,

不含砂粒等雜質。

包裝: 三層牛皮紙袋, 每袋淨重約20公斤。

用途: 建築杉科。

Origin: Pingnan.

Specification: White, fine, plastic, 100% in

powder form, containing no

particles and impurities.

Packing: In 3-ply craft paper bags of about

20 kilos net each.

#### 團 灰(生石灰)

#### LIME IN LUMP

産地: 平南。

規格:色白,無雜質,塊狀佔70%以上。

包装:竹簍,每簍約50公斤。

用途:建築材料,化工原料。

Origin: Pingnan.

**Specification:** White in colour, containing no impurity, lump 70% min.

Packing: In bamboo baskets of about 50 kilos net each.

Uses: Building materials; raw material for

chemicals.

-- 24 --

### 黄 色 土

#### YELLOW MINERAL COLOURS

産地: 蒼梧。

規格:鮮黃粉狀,80細目(98%通過),含二 氧化硅 71.12%, 三氧化二纖11.95%

(參考規格)。

包裝: 紙袋, 每袋淨重約20公斤。

用途: 油漆顏科, 建築塗料, 並可用於製造

黄色粉筆、化學板和地板黄等。

Origin: Chongwu,

Specification: Yellowish fine powder, 80 mesh,

98% through. SiO<sub>2</sub> 71.12%, Fe<sub>2</sub>O<sub>3</sub> 11.95% (For reference)

Packing; In paper bags of about 20 kilos net each.

Uses: Pigments of paints, for colouring walls and

manufacturing yellow chalk, etc.

-25-

# 紅色土(紅鐵氧)

産地: (1) 宜山; (2) 蒼梧。

規格: (1) 含三氧化二鐵80%以上。

(2) 含三氧化二鐵30%以上。

包装: 紙袋, 每袋淨重約20公斤。

用途:油漆顏料,建築塗料,幷用於製造花

**階磚、陶瓷器和玻璃等。** 

# RED MINERAL COLOURS (IRON OXIDE RED)

Origin: (1) Yeesan.

(2) Chongwu.

Specifications: (1) Fe<sub>2</sub>O<sub>3</sub>80% min.

(2) Fe<sub>2</sub>  $O_3$  30% min.

Packing: In paper bags of about 20 kilos net

each.

Uses: Pigments of paints; building materials, and in manufacture of pottery, enamels, glasses,

etc.

#### 瓷 土

#### PORCELAIN CLAY

産地: (1) 蒼梧, (2) 賓陽。

**參考規格:**(1) 含三氧化二鋁23.35%, 二氧化矽71.85%, 三氧化二鐵1.67%。

> (2) 含三氧化二鋁19.10%, 二氧化矽71.20%, 三氧化二鉄0.6%。

包裝:草袋, 每袋淨重100公斤。

**用途**: 陶瓷工業主要原料和橡膠、造紙、油 漆工業填充料。 Origin: (1) Chongwu. (2) Binyang.

**Specifications:** (1) Al<sub>2</sub> O<sub>3</sub> 23.35%. SiO<sub>2</sub> 71.85%. Fe<sub>2</sub> O<sub>3</sub> 1.67%.

(2) Al<sub>2</sub> ○<sub>3</sub> 19.10%.
 SiO<sub>2</sub> 71.20%.
 Fe<sub>2</sub> ○<sub>3</sub> 0.6%.
 (For reference).

Packing: In straw bags of about 100 kilos net

Uses: Principal materials for the pottery industries, as filler of rubber, paper and paints-

#### 石 棉

#### **ASBESTOS**

産地:廣西。

規格:憑樣。

包裝: 蔴袋, 每袋淨重約80公斤。

用途: 做石棉瓦、塊、磚和隔熱水泥等用。

Origin: Kwangsi.

Specification: As per sample.

Packing: In gunny bags of about 80 kilos net

each.

Uses: For manufacturing asbestos bricks, tiles,

blocks and heat-insulating cement, etc.

#### 硫 黃

産地: 廣西。

規格: 含硫99.5%以上, 砷0.1%以下,

硒0.01%以下。

包裝: 蕨袋, 每袋約淨重50公斤。

用途: 製造硫設、硫化染料之主要原料, 並

用於橡膠硬化劑、醫藥方面殺蟲劑。

#### SULPHUR

Origin: Kwangsi.

Specification: S 99.5% min. As 0.1% max.

Se 0.01% max.

Packing: In gunny bags, approximately 50 kilos

net each.

Uses: Important raw material for manufacturing sulphuric acid and sulphuric dyes; for rubber vulcanizing; pulp bleaching and

medicines, etc.

#### 白 雲 石

# DOLOMITE

産地: 柳城。

**參考規格**: 含氧化鎂22.64%, 氧化鈣30.75%,

二氧化矽0.07%。

包装: 散裝。

用途: 製造耐火磚材料, 製造陶器、絶緣瓷

和琺瑯的溶劑, 特種石灰和水泥的配

料。

Origin: Liucheng.

Specification: MgO 22.64% CaO 30.75%

SiO<sub>2</sub> 0.07% (For reference)

Packing: In bulk.

Uses: Manufacture of refractories and building materials, potteries, as insulating materials and flux for enamel; the ingredient of a particular kind of lime and cement.

#### 蛭 石

**産地**: 岑溪。

**爹考規格:** 含二氧 化 硅 47.44%, 氧 化 镁 14.30%, 三氧化二鐵 8.48%, 三氧化二鋁 8.48%。

包裝: 草袋, 年袋淨重約50公斤。

**用途**: 建築上绝緣陽熱和陽音材料,具有滅 輕速築物負荷作用。

#### **VERMICULITE**

Origin: Chimsi, Kwangsi.

Specification: SiO2 47.44%, MgO 14.30%,  $Fe_2\bigcirc_3~8.48\%,~Al_2\bigcirc_3~21.98\%$  (For reference).

Packing: In straw bags of about 50 kgs. net each.

Uses: As building material; for heat insulation and acoustic plastic wall-board, and light weight concrete.

#### 大 理 石

# MARBLE

産地:廣西,雲南。

Origin: (1) Kwangsi. (2) Yunnan.

規格: 各種色彩和尺寸。

Specifications:

In various colours and dimensions.

包装: 散裝。

Packing: In bulk.

用途: 建築、雕刻、裝飾及碑石等材料。

Uses: Building materials and materials for sculpture,

cenotaph etc.

#### 原雲母

#### MICA (RAW)

産地: 陸川。

Origin: Luchuan.

規格:憑樣。

Specifications: As per sample.

包裝:草袋,每袋約50公斤。

Packing: In straw bags of about 50 kilos net each.

用途: 月菸電氣絶緣和填充料,并可用以製 Uses: Manufacture of electrical insulation parts

防潮防腐建築材料。

and fillers.

### 白 坭

### WHITE CLAY

産地: 梧州。

規格: 磚狀, 顏色潔白。

包装: 竹笠, 每笠約50公斤。

用途: 陶器原料及建築材料。

Origin: Wuchow.

Specification: In brick form, white in colour.

 ${\bf Packing:} \ {\bf In} \ {\bf bamboo} \ {\bf baskets} \ {\bf of} \ {\bf about} \ {\bf 50} \ {\bf kilos} \ {\bf net}$ 

each.

Uses: Raw material for potteries; and building

materials.

#### 白蔴石仔

#### GRANITE BREAKINGS

産地: 梧州。

規格: (1) 1% 英吋。

(2) 34 某时;

(3) 3% 英吋。

包裝: 散裝。

用途: 建築材料。

Origin: Wuchow.

Specifications: (1)  $1\frac{1}{2}$  inches.

(2) 👬 inches.

(3) § inches.

Packing: In bulk.

### 煤

烟煤。

産地: 百色。

規格: 灰份16.25%, 水份14.65%。

揮發物32.56%。固定炭36.54%。 硫0.93%, 發熱量5110卡/克。

(参考成份)

包装: 散裝。

用途:一般鍋爐用燃料及焦煤的主要原料。

無烟煤。

産地: 羅城。

**規格**: 灰份12-17%, 水份3-4%。 揮發物6-7%, 固定炭72-80%,

硫3-4%, 發熱量6800-7200卡/克。

包裝: 散裝。 用途:工業用燃料。

### COAL

Bituminous coal.

Origin: Pakshek.

Specification:

Ash 16.25%, Moisture 14.56%, Volatile matter 32.56%. Fixed carbon 36.54%, Sulphur 0.93%. Heat value 5110 Cal. (Reference Analysis)

Packing: In bulk.

Uses: Fuel for general boilers and principal raw

material for coking coal.

Anthracite coal.

Origin: Lochang.

Specification:

Ash 12-17%, Moisture 3-4%, Volatile matter 6-7%, Fixed carbon 72-80%, Sulphur 3-4%,

Heat value 6800/7200 Cal.

(Reference Analysis)

Packing: In bulk.

Uses: Fuel for general industries.

### 中國礦產公司廣西分公司

地址:中國廣西南寧市濟南路104号 电報掛号"3635"南寧

### CHINA NATIONAL MINERALS CORPORATION, KWANGSI BRANCH.

Address: 104 Tsinan Road, Nanning, Kwangsi, China.

Cable Address: "CNMCKB" Nanning.

梧州支公司 地址:中國廣西梧州市石鼓路45号 电瓶拼号"4349"梧州

#### WUCHOW OFFICE

Address: 45 Shihquo Road, Wuchow, Kwangsi, China. Cable Address: "CNMCKBWO" Wuchow. 廣 州 辦 事 處 地址: 中國廣東省廣州市623路128号 电報掛号"4181" 廣州

#### CANTON OFFICE

Address: 128, 623 Road, Canton, Kwangtung, China.

Canton, Kwangtung, China.

Cable Address: "CNMCKBCO" Canton.

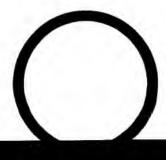
Sanitized Copy Approved for Release 2010/05/19 : CIA-RDP80T00246A054000140001-6

25X1

Clock



DIAMOND



### "DIAMOND" ELECTRICAL CLOCKS

The "DIAMOND" Electrical Clocks, being widely known for many years, are made of superb material with skilled technique. They possess attractive appearance and durable structure. Each clock is strictly tested before it is turned out for the market; therefore perfect precision is ensured.

Specifications of "DIAMOND" clocks: 6", 8", 10", 12",

14", 16".

Volts: 110/220

Cycles: 500 or 60

Packing of "DIAMOND" clocks:

Specifi- cation	Pieces	Length	Width	Height	Measure- ment m3	Gross Wt.	Tare	N. Wt.
6"	40	92 cm	53 cm	53 cm	0.258 m3	48 kg	16 kg	32.5 kg
8"	40	92	57	57.5	0.302	72	24	48
10"	32	66	74	67	0.327	63	21	42
12"	28	78	66	80	0.412	75	<b>2</b> 5	50.8
14"	20	93	53	94	0.463	72	24	48
16"	14	105	70	<b>5</b> 7.5	0.423	63	21	42

N. B. The above packing may be variable when clocks of different sizes are to be packed in one case.

中國雜品出口公司 CHINA NATIONAL SUNDRIES EXPORT CORPORATION

HEAD OFFICE: 32 (A) CHIU TIAO HUTUNG, EAST CITY, PEKING, CHINA
CABLE ADDRESS: "SUNDRY" PEKING
SHANGHAI BRANCH: 128 HU CHIU ROAD, SHANGHAI, CHINA
CABLE ADDRESS: "SUNDRY" SHANGHAI

中國礦產公司

25X1

# CATALOGUE

### CHINA NATIONAL MINERALS CORPORATION TSINGTAO BRANCH

CHINA NATIONAL MINERALS CORPORATION, TSINGTAO BRANCH is internationally engaged in the trading of Minerals, Ores and Metals, originated in China. Direct contact with mines in producing areas enables us to advantageously supply all grades and qualities of raw materials required by overseas industrial manufacturers or traders.

This catalogue indicates brief details of the general range of materials handled by us.

You are invited to write for additional information and quotations.

NO- 9 TANG YI ROAD
TSINGTAO, CHINA
CABLE ADDRESS "CNMC" TSINGTAO

Sanitized Copy Approved for Release 2010/05/19: CIA-RDP80T00246A054000140001-6

## 中國礦產公司

中国礦产公司青島分公司從事中国金屬和非金屬礦产的国際貿易,與礦产地有直接关系,凡海外制造商或進出口商所需各種礦产,均可供應。本公司所經营之礦产,在此商品目錄內均有簡單說明。

顧客函索詳情及價目當卽奉答.

中国青島市堂邑路九号 电報掛号"CNMC"青島

### CHINA NATIONAL MINERALS CORPORATION TSINGTAO BRANCH

### $\boldsymbol{C} \hspace{0.1cm} \boldsymbol{O} \hspace{0.1cm} \boldsymbol{N} \hspace{0.1cm} \boldsymbol{T} \hspace{0.1cm} \boldsymbol{E} \hspace{0.1cm} \boldsymbol{N} \hspace{0.1cm} \boldsymbol{T} \hspace{0.1cm} \boldsymbol{S}$

Asbestos Barytes Clay Fluorspar Scrap Mic

Scrap Mica Talc

Ballstone Garnet

Alumina Shale, Calcined Alumina Shale, Raw Poshan Bauxite, Calcined Poshan Bauxite, Raw Magnesite, Crude Magnesite, Calcined Magnesite, Dead-burnt

Carving Stones

Granite

Flake Graphite Barytes Powder Talcum Powder

Talcum Powder in Brick Form

Aluminium Oxide

Coal

## 中國礦產公司

### —— 目錄内容——

石綿 原鎂石 重晶石 輕燒鎂 粘土: 重燒鎂 氟石 雕刻石 碎雲母 花崗石 滑石 鱗片石墨 球石 重晶石粉 石榴子石 滑石粉 熟礬土 滑石粉坯 生礬土 氧化鋁 博山熟焦宝石 煤 博山生焦宝石

Sanitized Copy Approved for Release 2010/05/19 : CIA-RDP80T00246A054000140001-6

### CHINA NATIONAL MINERALS CORPORATION TSINGTAO BRANCH

#### Asbestos

#### Specifications:

- (1) Grade B: 70% length of fibre about 10mm, impurity 9% max.
- (2) Grade C: 70% length of fibre about 5mm, impurity 11% max.
- (3) Grade D: 70%-length of fibre below 3mm, impurity 13% max.

### Packing:

In gunny bags.

### 石 棉

#### 規格:

- (1) B 級石棉: 纖維長度約10公厘佔70%, 雜質不超過 9 %.
- (2) C 級石棉: 纖維長度約5公厘佔70%, 雜質不超過11%.
- (3) D級石棉: 纖維長度約 3 公厘以下佔 70%雜質不超过13%.

### 包 装:

疏袋包裝.

Sanitized Copy Approved for Release 2010/05/19: CIA-RDP80T00246A054000140001-6

### 國礦產公司 中

### 青島分公司

#### Specifications: 格: (1) BaSO<sub>4</sub> 97% min. (1) 含硫酸鋇 97%以上, (2) BaSO<sub>4</sub> 95% min. (2) 含硫酸鋇 95%以上, (3) BaSO<sub>4</sub> 93% min. (3) 含硫酸鋇 93%以上, (4) BaSO<sub>4</sub> 90% min. (4) 含硫酸鋇 90%以上. Packing: 包 姕:

Barytes

In bulk.

晶

石

重

散装.

### CHINA NATIONAL MINERALS CORPORATION TSINGTAO BRANCH

CI	αy	枯 土				
Specifications:		規格:				
(1)	(2)	(1)	<b>(2)</b>			
SiO <sub>2</sub> 38.26% Al <sub>2</sub> O <sub>3</sub> 43.41% Fe <sub>2</sub> O <sub>3</sub> 1.94% CaO 0.44% MgO 0.59% Ig. Loss 13.67%	SiO <sub>2</sub> 68.97 % Al <sub>2</sub> O <sub>3</sub> 20.11 % Fe <sub>2</sub> O <sub>3</sub> 1.37 %	三氧化二鋁 43.41%	二氧化矽 68.97% 三氧化二鋁 20.11% 三氧化二鉄 1.37%			
Packing:		包 装:				
In bulk.		散 装.				

## 中國礦產公司

Fluorspar						氟	石	
Specifica	tions:				規	格:		
	(1) CaF <sub>2</sub>	90%	min.			(1)	氟化鈣	90% 以上
	(2) CaF <sub>2</sub>	85%	min.			(2)	氣化鈣	85% 以上
	(3) CaF,	80%	min.			(3)	氟化鈣	80% 以上
Packing:					包	裝:		
	In bulk.					散	裝.	

### CHINA NATIONAL MINERALS CORPORATION TSINGTAO BRANCH

Scrap Mica

碎 雲 母

Specifications:

規格:

Mines Scrap.

碎 原 礦

Packing:

包 装:

In gunny bags.

旒袋包裝.

## 中國礦產公司

 $T \alpha l c$ 

滑 石

Specifications:

SiO<sub>2</sub> 60% min.

MgO 30% min.

 $Fe2O_3$  0.5% max.

規 格:

含二氧化矽 60% 以上

含氧化鎂 30%以上

含三氧化二鉄 0.5% 以下

Packing:

包 裝:

In straw bags or in bulk.

草袋裝或散装.

### CHINA NATIONAL MINERALS CORPORATION TSINGTAO BRANCH

Ballstone (Grinding Pebbles)

球 石 (球磨石)

Specifications:

規格:

- (1) Diameter: 1-3 inches,
- (1) 直徑 1-3 英 时
- (2) Diameter: Below 1 inch.
- (2) 直徑 1 英 时 以 下

Packing:

包 裝:

In straw bags or in bulk.

草袋裝或散裝.

## 中國礦產公司

Garnet

石榴子石

Specifications:

規格:

Andradite.

黄 榴 石

Packing:

包 裝:

In straw bags or in bulk.

草袋裝或散装.

### CHINA NATIONAL MINERALS CORPORATION TSINGTAO BRANCH

### Alumina Shale, Calcined

#### Specifications:

- (1) Al<sub>2</sub>O<sub>3</sub> 80% min. Fe<sub>2</sub>O<sub>3</sub> 3% max.
- (2) Al<sub>2</sub>O<sub>3</sub> 75% min. Fe<sub>2</sub>O<sub>3</sub> 3% max.
- (3) Al<sub>2</sub>O<sub>3</sub> 70% min. Fe<sub>2</sub>O<sub>3</sub> 3% max.

### Packing:

In bulk.

### 熟矾土

### 規格:

- (1) 含三氧化二鋁 80%以上, 含三氧化二鉄 3%以下,
- (2) 含三氧化二鋁 75%以上, 含三氧化二鉄 3%以下,
- (3) 含三氧化二鋁 70%以上, 含三氧化二鉄 3%以下.

### 包 裝:

散 裝.

## 中國礦產公司

### Alumina Shale, Raw

### Specifications:

- (1)  $Al_2O_3$  70% min.  $Fe_2O_3$  3% max.
- (2)  $Al_2O_3$  65% min.  $Fe_2O_3$  3% max.
- (3)  $Al_2O_3$  60% min.  $Fe_2O_3$  3% max.

#### Packing:

In bulk.

### 生 矾 土

### 規格:

- (1) 含三氧化二鋁 70%以上, 含三氧化二鉄 3%以下
- (2) 含三氧化二鋁 65%以上, 含三氧化二鉄 3%以下
- (3) 含三氧化二鋁 60%以上, 含三氧化二鉄 3%以下

### 包 裝:

散 裝.

### CHINA NATIONAL MINERALS CORPORATION TSINGTAO BRANCH

Poshan Bauxite, Calcined

(Hard Clay)

規 格:

Specifications:

 $Al_2O_3$  45% min.

 $Fe_2O_3$ 2.5% max.

含三氧化二鋁

45%以上,

含三氧化二鉄 2.5%以下.

焦寶

( 硬質粘土 )

Packing:

In straw bags or in bulk.

包 裝:

草袋裝或散装.

## 中國礦產公司

Poshan Bauxite, Raw

(Hard Clay)

生 焦 寶 石

Specifications:

 $Al_{\bf 2}O_{\bf 3} \qquad 38\% \ min.$ 

Fe<sub>2</sub>O<sub>2</sub> 2% max.

規格:

含三氧化二鋁 38%以上,

含三氧化二鉄 2%以下.

Packing:

In straw bags or in bulk.

包装

草袋裝或散裝.

### CHINA NATIONAL MINERALS CORPORATION TSINGTAO BRANCH

Magnesite, Crude

原 鎂 石 (菱鎂礦)

Specification:

規格:

MgO 44% min.

含氧化鎂 44% 以上

Packing:

包 裝:

In bulk.

散 裝.

## 中國礦產公司

### Magnesite, Calcined

### 輕 燒 鎂

Specifications:

(1) MgO 88% min.

(2) MgO 85% min.

規格:

(1) 含氧化鎂 88%以上,

(2) 含氧化鎂 85%以上.

Packing:

包 裝:

羸袭或紙袋包装.

In gunny or paper bags.

### CHINA NATIONAL MINERALS CORPORATION TSINGTAO BRANCH

### Magnesite, Dead-burnt

Specifications:

MgO 88% min.

Granulation: (1) 10 mm max.

(2) 90% composed of 10 mm min.

Packing:

In four or five layers craft-paper bags of 50 kgs. nett each, or in bulk.

### 重焼鎖

規格:

含氧化鎂 88% 以上,

塊粒: (1) 10<sup>™</sup>/<sub>m</sub> 以下,

(2) 10% 以上佔90%.

包 裝:

四或五層牛皮紙袋裝,每袋淨重50 公斤,或散裝.

## 中國礦產公司

Carving Stones

雕刻石

Specifications:

In white, green, grey and pink

colours.

規格:

有白色、綠色,灰色和粉紅色.

Packing:

包 裝:

In straw bags.

草袋裝.

### CHINA NATIONAL MINERALS CORPORATION TSINGTAO BRANCH

Granite

花 崗 石

Specifications:

Raw and polished, in different

sizes and colours.

規格:

具有各種不同大小呎时及顏色的毛

料和磨光成品.

Packing:

With straw ropes, or in wooden cases, or in bulk.

包 裝:

用草繩捆紮,或木箱裝或散裝.

Sanitized Copy Approved for Release 2010/05/19 : CIA-RDP80T00246A054000140001-6

## 中國礦產公司

### Flake Graphite

### Specifications:

- (1) C 95% min. + 16 mesh,
- (2) C 94% min. + 24 mesh,
- (3) C 94% min. + 50 mesh,
- (4) C 93% min. + 80 mesh,
- (5) C 92% min. +100 mesh.

### Packing:

In three ply craft paper bags of 25 kgs. nett each with additional outer gunny bag.

### 鱗片石墨

### 規格:

- (1) + 16細目 | 含碳 95% 以上,
  - (2) + 24細目 含碳 94% 以上,
- (3) + 50細目 含碳 94% 以上,
- (4) + 80細目 含碳 93% 以上,
- (5) +100細目 含碳 92% 以上.

### 包 装:

三曆牛皮紙袋外加一層蘸袋,每袋 淨重 25 公斤.

### CHINA NATIONAL MINERALS CORPORATION TSINGTAO BRANCH

### Flake Graphite

#### Specifications:

- (1) C 91% min. 100 mesh,
- (2) C 91% min. 200 mesh,
- (3) C 91% min. 325 mesh.

### Packing:

In three ply craft paper bags of 25 kgs. nett each with additional outer gunny bag.

### 鱗片石墨

### 規格:

- (1) 100細目 含碳 91% 以上,
- (2) 200細目 含碳 91% 以上,
- (3) 325細目 含碳 91% 以上.

#### 包 裝:

三層牛皮紙袋外加一層贏袋,每袋 淨重 25 公斤.

## 中國礦產公司

### Barytes Powder

### Specifications:

Chemical composition see Barytes, fineness 98% min. through 200 or 325 mesh.

### Packing:

In cloth bags of 50 kgs. nett each.

### 重晶石粉

規格:

細度 325 細目或 200 細目,通过率 98%以上,化學成份参看重晶石.

包 裝:

布袋包装,每袋淨重50公斤.

### CHINA NATIONAL MINERALS CORPORATION TSINGTAO BRANCH

### Talcum Powder

#### Specifications:

Chemical composition see Talc, fineness 98% min. through 200 or 325 mesh.

### Packing:

In cloth bags of 25 or 40 kgs. nett each.

### 滑石粉

### 規格:

細度 325 細目或 200 細目,通过率 98% 以上. 化学成份参看滑石.

#### 包 裝:

布袋裝,每袋淨重 25 公斤或 40 公 斤.

## 中國礦產公司

### Talcum Powder in Brick Form

### 滑石粉坯

Specifications:

 $SiO_2$  60% min. MgO 30% min.  $Fe_2O_3$  0.5% max. In different sizes.

規格:

含二氧化矽 60%以上, 含氧化鎂 30%以上, 含三氧化二鉄 0.5%以下. 有各種不同吠时.

Packing:

In wooden cases.

包 裝:

Sanitized Copy Approved for Release 2010/05/19: CIA-RDP80T00246A054000140001-6

木箱裝.

### CHINA NATIONAL MINERALS CORPORATION TSINGTAO BRANCH

### Aluminium Oxide

### Specifications:

### Packing:

In 4 layer paper bags with outer cloth bag of 40 kgs. nett each, or in bulk.

### 氧 化 鋁

### 規格:

三氧化二鋁 98.30% 以上, 二氧化矽 0.15% 以下, 三氧化二鉄 0.64% 以下, 氧 化 鈉 0.60% 以下, 灼燒減量 1%.

### 包 装:

四層紙袋外加布袋,每袋淨重 40 公斤,或散裝。

## 中國礦產公司

Coal

煤

Specifications:

Coking Coal, Bituminous Coal

and Anthracite Coal.

規格:

有炼焦煤,烟煤和無烟煤.

Packing:

包 裝:

In bulk.

散 装.

中国礦產公司青島分公司 地址:中国背島市堂邑路九号 电报掛号"CNMC"青岛 CHINA NATIONAL MINERALS CORPORATION TSINGTAO BRANCH

Address: 9 Tang Yi Road, Tsingtao, China. Cable Address "CNMC" Tsingtao.

烟 台 支 公 司 地址:中国烟台市海岸街22号 电报掛号"CNMCC"烟台 CHEFOO OFFICE Address: 22 Hai An Chieh, Chefoo, China. Cable Address "CNMCC" Chefoo.

Sanitized Copy Approved for Release 2010/05/19: CIA-RDP80T00246A054000140001-6